

CITY HUNTER

COMPLETE EDITION

TSUKASA HÔJÔ

VOLUMEN

32



COMPLETE EDITION

CITY HUNTER

TSUKASA HÔJÔ

VOLUMEN 32

VOLUMEN

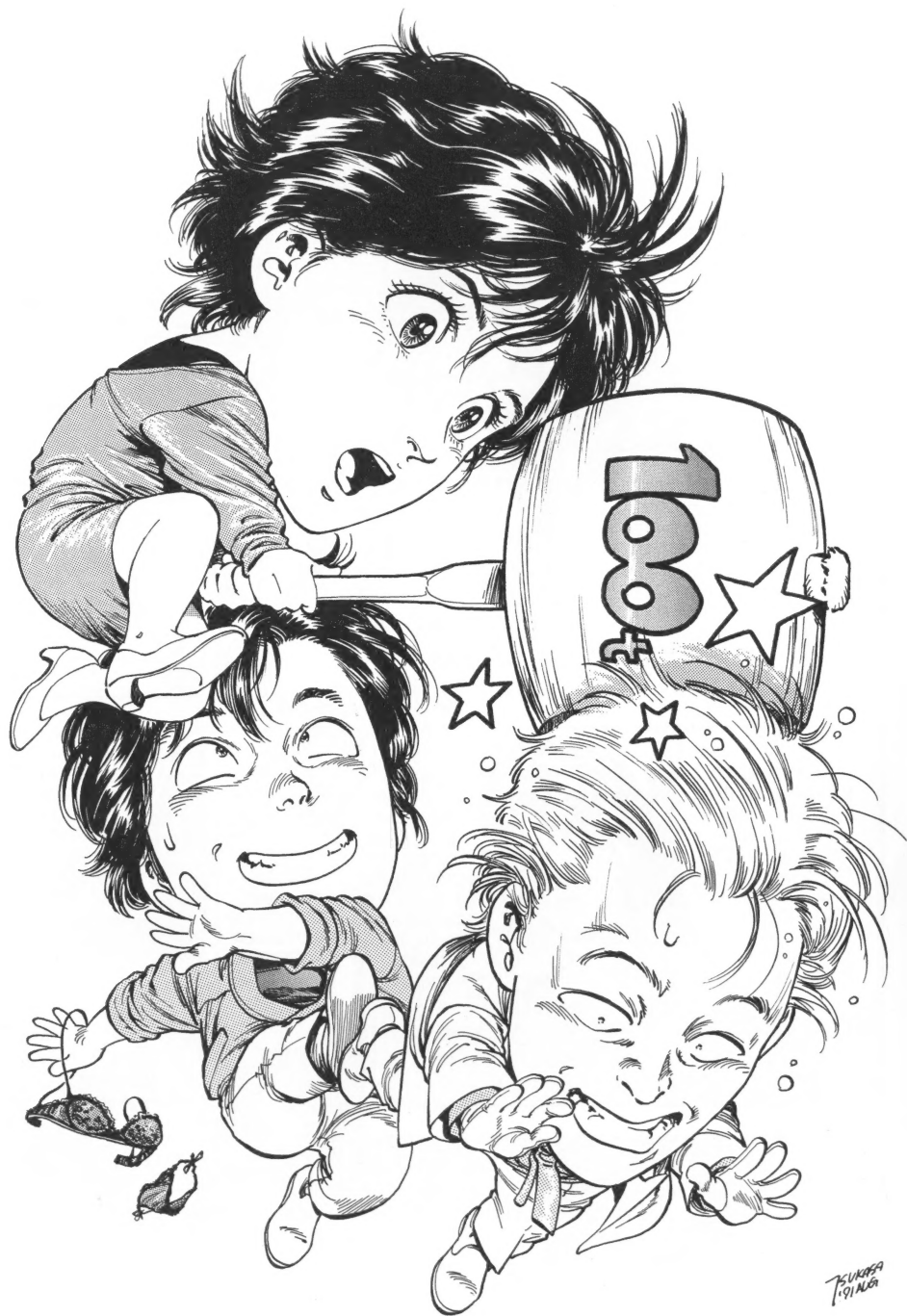
32



ÍNDICE

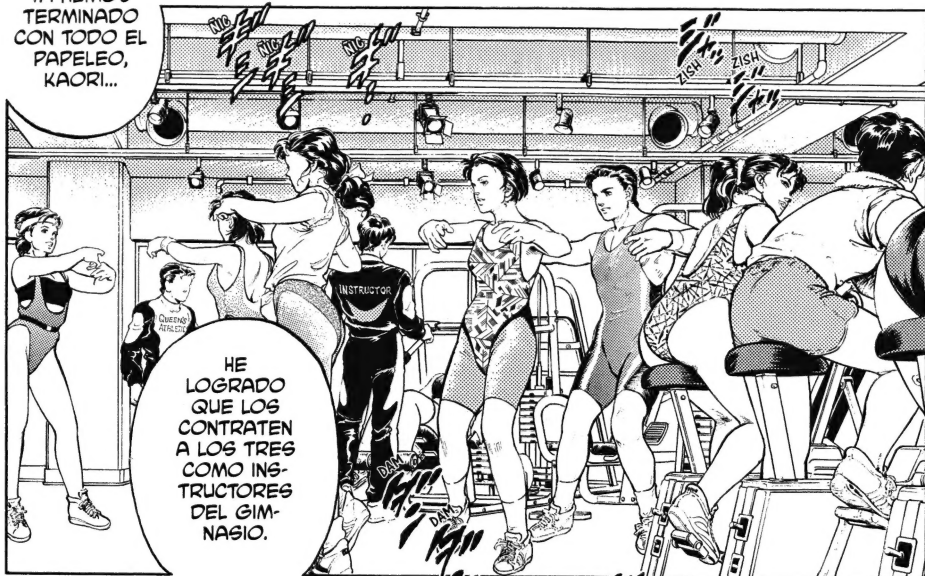
Capítulo 327	¡Operación Doble Visita Nocturna!	3
Capítulo 328	¡El olor de la duda!.....	23
Capítulo 329	¡La frustración de Mick!	43
Capítulo 330	¡Adelante con el asesinato!.....	63
Capítulo 331	¡Encajando a la perfección!	83
Capítulo 332	¡Un corazón honesto!.....	102
Capítulo 333	¡Campanas de boda!.....	123
Capítulo 334	¡Un ramo manchado de sangre!	147
Capítulo 335	¡Cueste lo que cueste...!	166
Capítulo 336	<i>Forever, City Hunter!</i>	195
Dos compañeros y su historia		231

Capítulo 327: ¡Operación Doble Visita Nocturna!





YA HEMOS
TERMINADO
CON TODO EL
PAPELEO,
KAORI...



HE
LOGRADO
QUE LOS
CONTRATEN
A LOS TRES
COMO INS-
TRUCTORES
DEL GIM-
NASIO.

NO PASA NADA,
ESTÁN CONTRA-
TADOS COMO
INSTRUCTORES
ADJUNTOS. ADE-
MÁS, TANTO
SAEBA COMO
MICK TIENEN
AMBOS UN
MUY BUEN
FÍSICO Y...

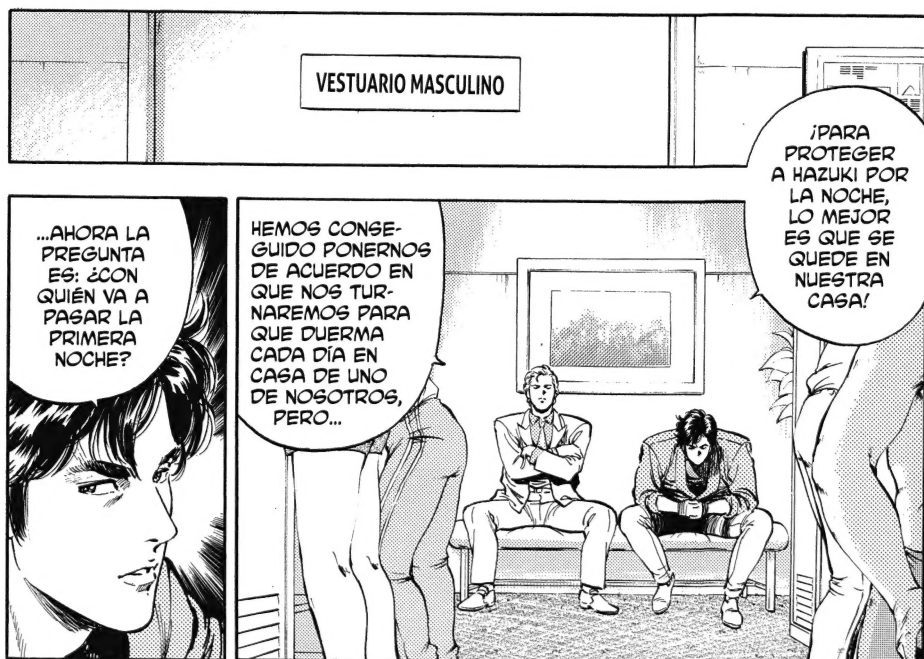
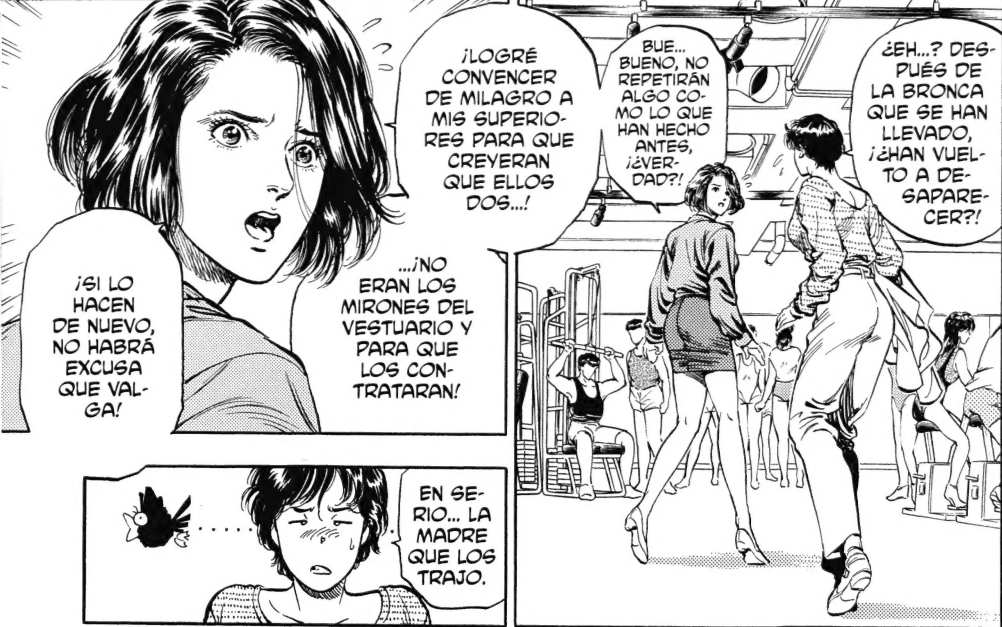
AUNQUE
NO ESTOY
SEGURA
DE PODER
HACER DE
INSTRUCTORA.
SÉ ALGO DE
AERÓBIC Y DE
DANZA JAZZ,
PERO...

¡SÍ,
AHORA
TAMBIÉN
PODREMOS
PROTEGERLA
DENTRO
DEL ATHLE-
TIC, HA-
ZUKI!

¡HA SIDO
TODA UNA
SUERTE QUE
TUVIERAMOS
PLAZAS ABIE-
RAS JUSTO
AHORA!

Y... UY,
HABLANDO
DE ELLOS,
¿DÓNDE
ESTÁN...?







¡SÍ... Y
PRESIENTO
QUE, AHORA
MISMO, ESTÁ
EMPEZANDO
A CAMBIAR-
SE JUSTO AL
OTRO LADO
DE ESTA
PARED.

ESTOY
SEGURO DE
QUE TÚ TAMBIÉN
TE HAS DADO
CUENTA: ¡ACABA
DE ENTRAR
UNA MUJER
EN EL VES-
TUARIO DE
AL LADO!

¡BIEN!
¡QUÉ TE
PARECE
ESTO?!



QUIEN ACIERTE,
SE QUEDARÁ
ESTA NOCHE CON
HAZUKI, ¿NO...?
¡DE ACUERDO,
ACEPTO!

¡NOS LO
JUGAREMOS
A QUIEN
ADIVINE EL
COLOR DE
SUS BRA-
GUITAS!



UNA,
DOS
Y...

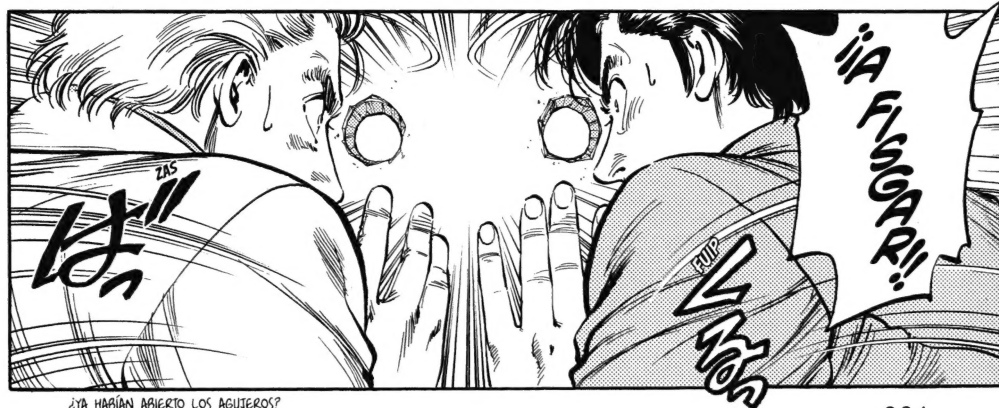
¡HE-
CHAS
DE
SEDA!

¡YO DIGO
QUE SON
BRAGUI-
TAS CLÁ-
SICAS DE
COLOR
BLAN-
CO!



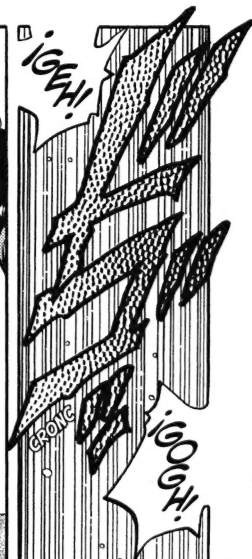
¡MUY
BIEN! Y
AHO-
RA...

¡PUES YO
APUESTO
A QUE SON
NEGRAS!
¡TAMBIÉN
DE SE-
DA!



¡¡A
FISGAR!!

¿YA HABÍAN ABIERTO LOS AGUIEROS?







¡DE
ESO
NADA!

¿QUÉ
PASA?
¿ACASO SI-
GUES PREO-
CUPADA
POR
ÉL?



¿CÓMO SE
TE OCURRE
DEJAR QUE
HAZUKI SE
QUEDE EN
CASA DE
RYÔ...?

Y EN-
CIMA,
SIN NI
SIGUIERA
CONSUL-
TARME
ANTES...



PUES
QUE LO
HAGA,
¿QUÉ
HAY DE
MALO?!

¡LA
QUE ME
PREOCUPA
ES ELLA!
PORQUE,
CONOCIENDO-
LO, SEGURO
QUE HARÁ
DE LAS
SUYAS...



SI SE PROPAGA
CON MISS HAZUKI,
PUEDE QUE ELLA
DECIDA DESPEDIRLO.
¡HABREMOS GA-
NADO SIN TENER
QUE MOVER UN
SOLO DEDO!

CÓ...
¿CÓMO
PUEDES
DECIR
ESO?!



MU,
JU,
JU...
♡

MU,
JU...

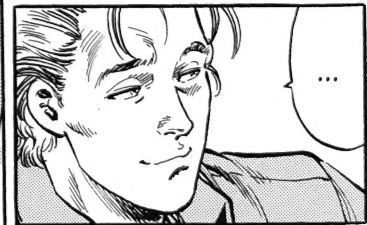


...



PERO...
NO ME
HACE
NINGUNA
GRACIA
GANAR ASÍ.
QUIERO QUE
SEA COMO
ES DEBIDO...

SI...
SÍ,
ES
VER-
DAD...



...



¡ESTA NOCHE
VOY A PONERME
LAS BOTAS!
¡Y TODAS LAS
QUE ESTÁN
POR VENIR! ♡♡

¡EL DÍA DE
HOY HARÁ
HISTORIA!
¡ME HE
DESHECHO
DE KAORI,
AHORA SOY
LIBRE! ♡



POR SUPUES-
TO. PODRIAN
ATACARLA
INCLUSO EN SU
CASA, ¡ESTE
ES EL LUGAR
MÁS SE-
GURO!

DÍGAME...
¿DE VER-
DAD TENGO
QUE PAGAR
LA NOCHE
AQUÍ?

CLA-
RO...



MU,
JU,
JU,
JU... ♡

Ji,
Ji,
Ji...

Ji,
Ji...



SAE-
BA...

Oi...
Oi-
GA...



¡Y COMPARTI-
REMOS CAMA!
¡ME TENDRÁ
JUSTO A SU
LADO, ASÍ
QUE PUEDE
ESTAR TRAN-
QUILA!

¿EH?

¡AQUÍ PODRÉ
PROTEGERLA
MIENTRAS
DUERME SIN
TEMOR A QUE
NADIE NOS
INTERRUM-
PA!



ESO
NO
ME...

YA...
YA,
PE-
RO...



POR DESGRA-
CIA, NO TENGO
MÁS CAMAS.
¡DORMIR JUNTO
A USTED ES EL
ÚNICO MODO EN
EL QUE PUEDO
VIGILARLA!

CÓ...
¿CÓMO?
¿DORMIR
JUNTOS?
NO ME...



QUI...
¿QUIÉN
PURE-
TAS...?



AN-
DA...



MENUDA
SUERTEEE.♡
AHORA VA
TENEMOS
DOS CAMAS,
PODREMOS
DORMIR SE-
PARADOS.

CLA...
CLARO,
QUÉ...
SUE-
TE...



¡HOLAAA,
BUENAS NO-
CHES! OS HE
MANDADO UNA
CAMA EXTRA,
¿OS HA LLE-
GADO?



AH...
ÉYO?
NADA...
EJEM.

¿QUE
HAS DI-
CHOOO?



A... ¿ACASO
TE LO HE PE-
DIDO?! ¡POR
TU CULPA, MI
PLAN "MOKKO-
RI NOCTURNO
EN UNA CAMA"
SE HA IDO
AL TRAS-
TE!

HE RECOR-
DADO QUE
SOLO TIENES
UNA CAMA EN
ESTE PISO,
ASÍ QUE
SE ME HA
OCURRIDO
AYUDAR-
TE.



E...
¡ESO ES!
¡ME PARECE
UNA IDEA
ESTUPENDA!
¡HAGAMOS
ESO, POR
FAVOR!



¿CÓ...
MO?!

LO MEJOR
SERÁ QUE
YO PASE LA
NOCHE CON
HAZUKI PARA
PROTEGERLA.
¡NO DESCANSARÍA
BIEN CON UN
HOMBRE MIRÁNDOLA
TODO
EL TIEMPO!

ADEMÁS, HE
ESTADO PEN-
SANDO... ¡Y HE
DECIDIDO QUE
NOSOTROS
TAMBIÉN PA-
SAREMOS
LA NOCHE
AQUÍ!



¡TÚ, POR
AHORA, HAZ
VER QUE
ACEPTAS
HACER LO
QUE ELLA
DICE!

¡YA
SABES
QUE NO
HARÁS
QUE KAO-
RI CAM-
BIE DE
IDEA!



HE
TENIDO
UNA BUE-
NA IDEA,
YA VERÁS...
¡NO TE AR-
REPEN-
TIRÁS!



¡VAMOS,
VAMOS,
RYŌ!
¡CÁL-
MATE!

¡UN MO-
MENTO!
¡NO DECI-
DÁS LAS
COSAS
POR VUES-
TRA CUEN-
TAÁ!

¡ESO ES
JUGAR SU-
CIO, MICK!
¡ME HABÍAS
DADO TU
PALABRA,
SO TRAI-
DOR!



¡GRACIAS,
KAORI!
¡ME HA
SALVA-
DO!

ESTÁ...
ESTÁ
BIEN...

OH,
NO ES
NADA.



¿Y BIEN?

INVITADOS



¿DE QUÉ VA ESA "BUENA IDEA" TUYA, MICK?!



...¿TE HAS VUELTO IMBÉCIL, O QUÉ...?

OYE, MICK...



ES MUY SENCILLO: ¡TRABAJAREMOS JUNTOS PARA COLARNOS EN SU CUARTO!

?!



ESCUCHAME BIEN: TÚ TE QUEDARÁS CON MISS HAZUKI...

NO, TE EQUIVOCAS.

¿ES QUE QUIERES QUE NOS MONTEMOS UN

PHUP

DE DOS TIOS Y UNA MUJER?!

CABASI, ASÍ NO ME CENSURAN EL TEXTO.6



¿DE QUÉ PUÑETAS SIRVE COLARNOS LOS DOS EN EL CUARTO DE UNA SOLA MUJER?!



¡UNA DOBLE VISITA NOCTURNA! ♥

...¡Y YO CON KAORI!



...

QUÉ MAL GUSTO TIENE EL TIO...

¿QUÉ TE PARECE? ¿A QUE ES UN BUEN PLAN? SI COOPERAMOS, ¡SEGURO QUE SALDRÁ BIEN!



YA... YA, PERO ES QUEEE...



¡PUEDES ESTAR SEGURO DE QUE HABRÁ RODEADO TODA LA HABITACIÓN DE TRAMPAS!

HABLAMOS DE KAORI: ¡SEGURO QUE HA PREVISTO QUE ALGUNO DE NOSOTROS INTENTARÁ ALGO!



DE... ¡DE ESO NADA! ¡LO QUE PAGA ES QUE VAS MUY CONFIADO!

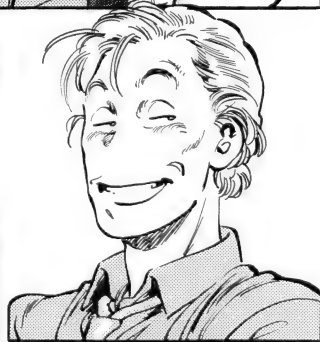
¿QUÉ PAGA? ¿NO TE APEETECE? ¿ES POR ALGO EN PARTICULAR? ¿EH?

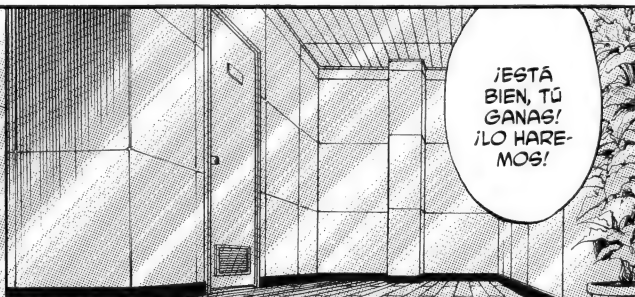


HE ESTADO ESTUDIANDO SU MODO DE COLOCAR LAS TRAMPAS. ¡ME LO CONOZCO AL DEDILLO!

PE... PERO MICK, ES QUE...

TENEMOS LAS DE GANAR. ¡¿CREES QUE ESTOS DÍAS HE DEJADO QUE KAORI ME CONVIRTIERA EN UN ROLLITO SOLO POR GUSTO?!







¡MA-
NOS
A LA
OBRA!

PERO NO
PIENSA EN
QUE PODAMOS
VENIR POR DE-
BAJO DEL SUELO.
Y ASÍ ES COMO
PODEMOS EN-
TRAR COMO
SI NADA.

¡PERO
BASTA DE
EXPLICA-
CIONES!



KAORI
RODEA LA
HABITACIÓN
CON TRAMPAS
Y TAMBIÉN
LLENA EL
TECHO CON
ELLAS,
SÍ.

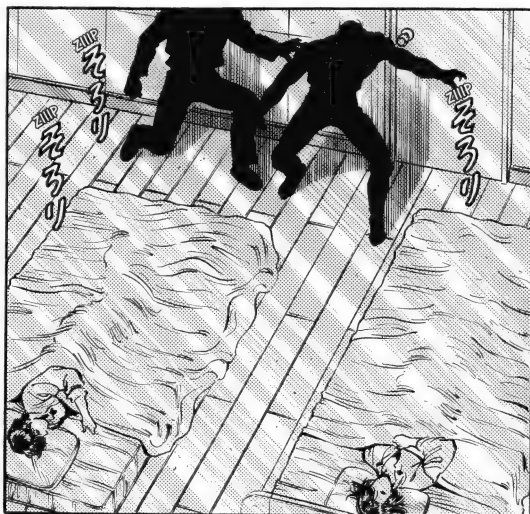


¡CUIDA-
DO CON
DÓNDE
PONES
LOS
PIES!



SI TOCAMOS
ESTA CUERDA
DE PIANO, ¡SE
ENCENDERÁ
LA LUZ Y SO-
NARÁ UNA
ALARMA!

ESTA
ES LA
ÚLTIMA
TRAM-
PA.



ZUS

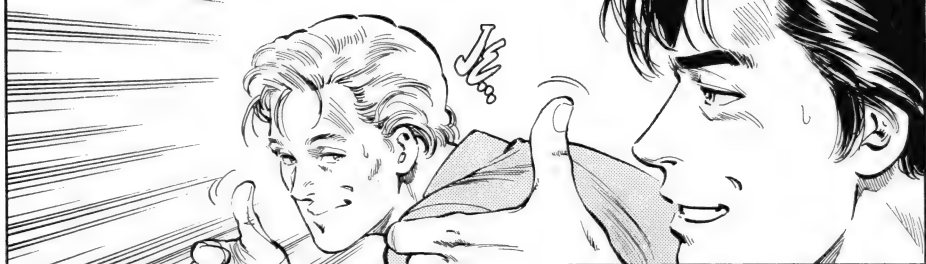


ZUS

ANOCHE LA TO-
QUÉ JUSTO EN
EL ÚLTIMO MO-
MENTO, Y VOLVÍ
A ACABAR
ENVUELTO
EN UN FU-
TÓN.

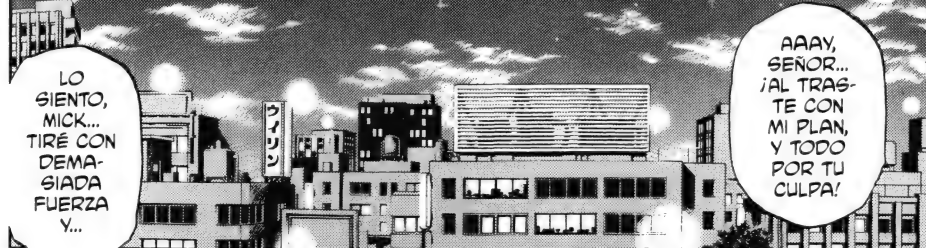


AAAJA...
¿Y DE
ESO ES-
TÁS TAN
ORGU-
LLOSO?





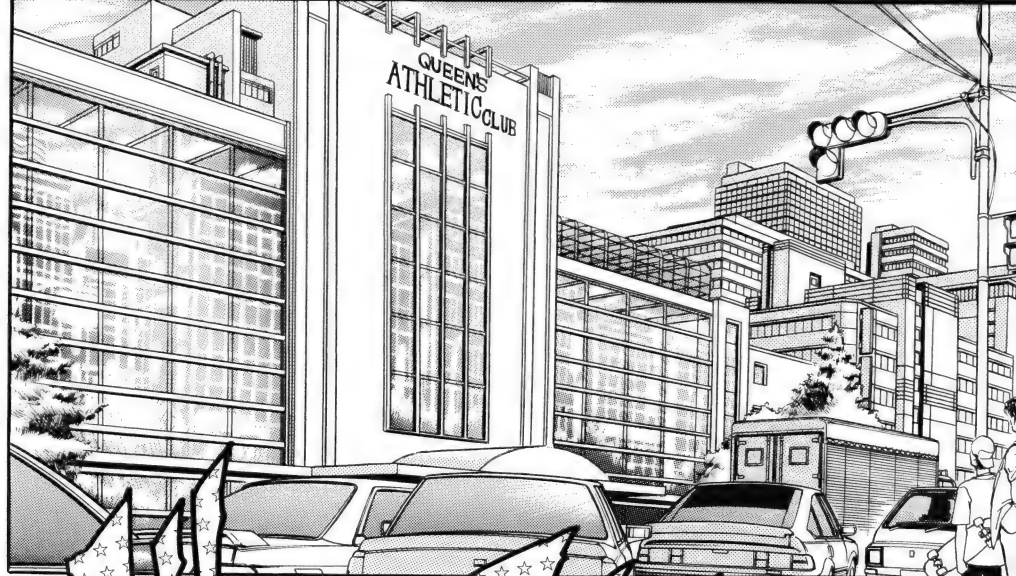




CITY HUNTER



Capítulo 328:
¡El olor de la duda!





¡¿CUÁNTAS
VECES VOY
A TENER QUE
REPETIRTELO?!
¡YA NO TIENES
DERECHO A
ENTROMET-
TERTE EN
LO QUE YO
HAGA!

¡AHO-
RA SOLO
DEBERÍAS
ESTAR
PREOCU-
PÁNDOTE
POR MICK!
¡ASÍ QUE
DÉJAME
EN PAZ!

¡PUES
GRACIAS
POR EL
SERVICIO!
¡¿HASTA
CUÁNDO VAS
A SEGUIR
JUGANDO
A SER MI
COMPA-
ÑERA?!

¡PERO
BUENO! ¡LO
ÚNICO QUE
HAGO ES
PROTEGEROS
DE VUESTRA
CALENTURA
PARA QUE
OS CENTRÉIS
EN LO QUE
IMPORTA!



BIEN...
¡TE DE-
JAMOS
TRABA-
JAR,
RYO!





DIME,
¿POR QUÉ
RAZÓN OS
SEPARAS-
TEIS?

¿FUE
POR
TEMAS
DE AMOR,
QUIZÁS?

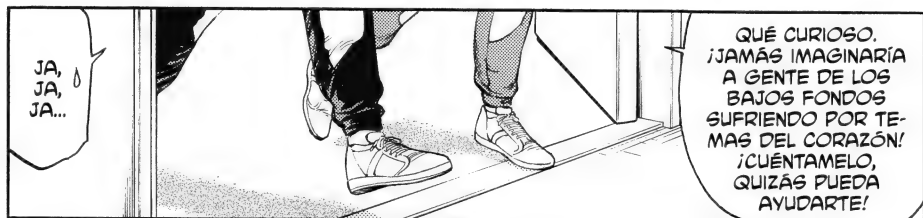


A
SABER...
LO DECI-
DIÓ ELLA
POR SU
PROPIA
CUEN-
TA.



QUE
KAORI Y
TÚ FUISTEIS
COMPANE-
ROS... ESA
CLASE DE
COSAS.

QUE
ESTÁIS
HACIÉNDOME
DE GUARDA-
ESPALDAS PA-
RA COMPETIR
POR EL NOMB-
RE DE CITY
HUNTER...



JA,
JA,
JA...

QUÉ CURIOSO.
¡JAMÁS IMAGINARÍA
A GENTE DE LOS
BAJOS FONDOS
SUFRiendo POR TE-
MAS DEL CORAZÓN!
¡CUÉNTAMELO,
QUIZÁS PUEDA
AYUDARTE!



...



¡AH!
POW

EN ESE CASO,
SE ME OCURRE
UN MODO MEJOR
DE QUE UN HOM-
BRE Y UNA MUJER
SE DISTRAIGAN
QUE HABLANDO
DE AMO-
RIOS.



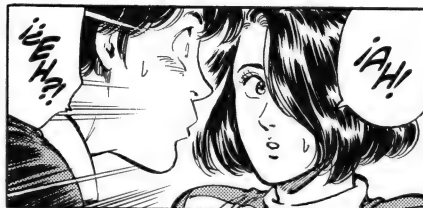
ALGUIEN
ESTÁ IN-
TENTANDO
MATARTE,
¿Y TE PREO-
CUPA MÁS
HACERME
DE CONSE-
JERA?

LA
PINTO-
RESCA
AQUÍ
ERES
TÚ...



ES-
TO ME
AYUDA
A DIS-
TRAER-
ME...

BUENO...
SI ME PASO
TODO EL DÍA
ASUSTADA,
ACABARÉ
PERDIENDO
LA CA-
BEZA.





HE
VENIDO
OTRA VEZ
PARA QUE
ME HAGAN
SUDAR UN
POCO.



JA, JA,
JA, DES-
CUIDA.
HASTA
LUEGO.

¡ADE-
LANTE!
¡Y TENGA
CUIDADO
DE NO
EXCE-
DER-
SE!



ASÍ ES,
ES EL PRESI-
DENTE MOR-
TON. ¡VEO
QUE ESTÁS
BIEN INFOR-
MADO!

O... OYE,
¿ESE TIPO NO
ERA EL PRESI-
DENTE DE LA
REPÚBLICA DE
LATOANIA...?

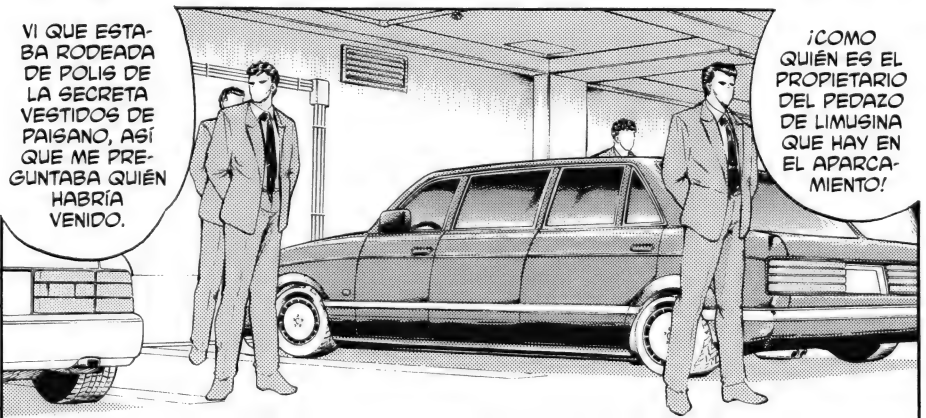


SI INCLUSO
UN PEZ GOR-
DO COMO ÉL
VIENE POR
AQUÍ, ¡ESO
EXPLICA
MUCHAS
COSAS!



SI MAL NO
RECUERDO,
POR AHO-
RA SE HA
QUEDADO
AQUÍ COMO
REFUGIA-
DO PO-
LÍTICO...

BUENO,
ES NORMAL...
EL OTRO DÍA,
SU EJÉRCITO OR-
QUESTÓ UN GOLPE
DE ESTADO MIENT-
RAS ÉL VISITABA
JAPÓN Y AHORA
NO PUEDE VOL-
VER, ¿NO?



VI QUE ESTA-
BA RODEADA
DE POLIS DE
LA SECRETA
VESTIDOS DE
PAISANO, ASÍ
QUE ME PRE-
GUNTABA QUIÉN
HABRÍA
VENIDO.

¿COMO
QUIÉN ES EL
PROPIETARIO
DEL PEDAZO
DE LIMUSINA
QUE HAY EN
EL APARCA-
MIENTO!

¡SÍ...
PERO DICE
QUE PASARGE
EL DÍA ENCERRA-
DO Y RODEADO
DE GUARDIAS
ES ASFIXIANTE,
ASÍ QUE VIENE
DOS VECES POR
SEMANA PARA
MOVESE
UN POCO.

AUNQUE
NO SÉ SI
SERÁ BUENA
IDEA QUE VEN-
GA POR AQUÍ.
SE CREE QUE
LOS GOLPISTAS
ESTÁN TRATAN-
DO DE ASE-
SINARLO.

¡AAANDA! ¡YO QUE
PENSABA QUE NO
HACIAS MÁS QUE
ESPIAR, Y RESULTA
QUE HAS REVISADO
EL EDIFICIO DE CA-
BO A RABO! ¡ME
IMPRESIONA!

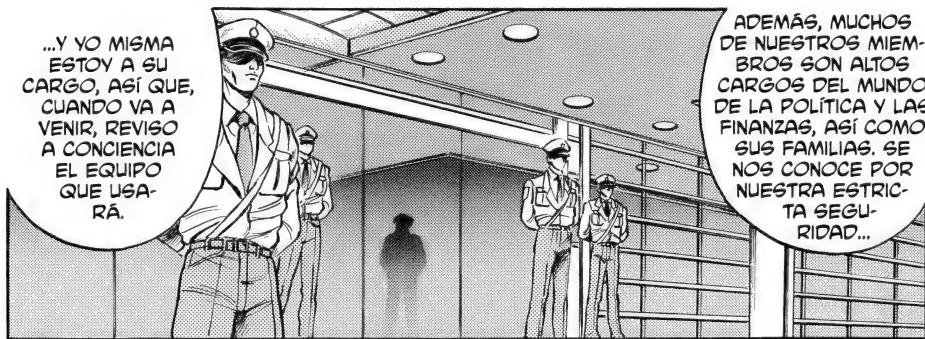
JA,
JA,
JA...

BUENO,
SÍ... MÁS O
MENOS...



...Y YO MISMA
ESTOY A SU
CARGO, ASÍ QUE,
CUANDO VA A
VENIR, REVISO
A CONCIENCIA
EL EQUIPO
QUE USA-
RÁ.

ADemás, MUCHOS
DE NUESTROS MIEM-
BROS SON ALTOS
CARGOS DEL MUNDO
DE LA POLÍTICA Y LAS
FINANZAS, ASÍ COMO
SUS FAMILIAS. SE
NOS CONOCE POR
NUESTRA ESTRIC-
TA SEGU-
RIDAD...



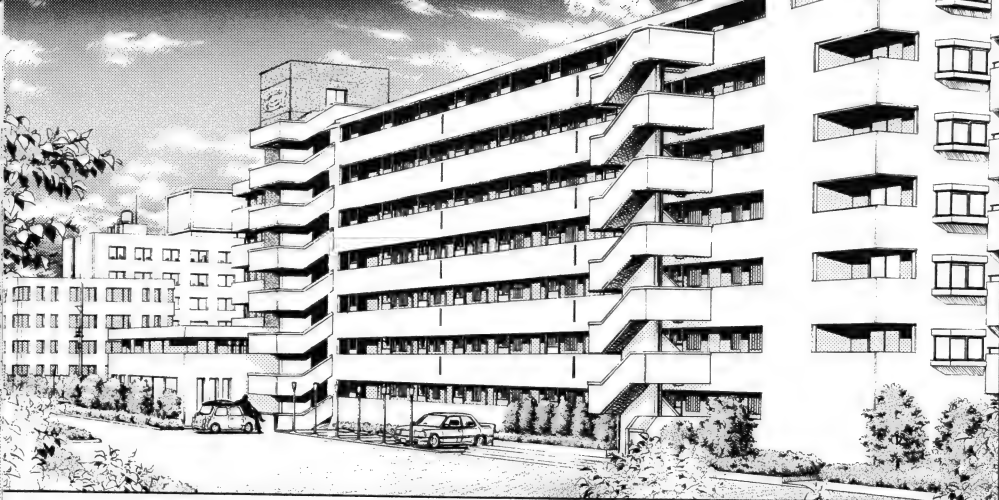
ASÍ QUE
ALGUIEN
QUIERE
ACABAR
CON UN
PRESIDENTE
EN EL
EXILIO Y
CON SU
INSTRUC-
TORA,
¿EH...?

PU...
PUES...

QUE LOS HOMBRES
SOMOS TODOS UNOS
SALIDOS.

HMMM. ¿Y
NO VENDRÁ
TAMBIEN
PORQUE
UNA PRECIO-
SIDAD COMO
TÚ CUIDA
DE ÉL?





LO DIGO POR HAZUKI... ME PREGUNTO SI REALMENTE ALGUIEN TRATA DE MATARLA.

¿DE QUÉ HABLAS?

...¿NO TE HUELE A CHAMUSQUINA TODO ESTO?

OYE, RYÖ...

¿TÚ QUÉ OPINAS?

PONE CARA DE ESTAR ASUSTADA, PERO ME DA QUE ES TODO PANTOMIMA... ¿ACASO NO HA IDO A BUSCAR ROPA A SU CASA COMO SI NADA?

LLEVAMOS YA TRES DÍAS VIGILÁNDOLA, PERO NO HAY NI RASTRO DE ESE SUPUESTO ASESINO...

¿Y ESO?

Y ESO NO ES TODO, TAMBIÉN ESTÁ SU ACTITUD.

QUIÉN SABE...

...

...

FRAS

JUM... TÚ SÍ QUE TE LO TOMAS CON CALMA.

VOY A CAMBIARLE EL AGUA A LAS OLIVAS.





LA VERDAD... VO NO ESTARÍA TAN SEGURA.

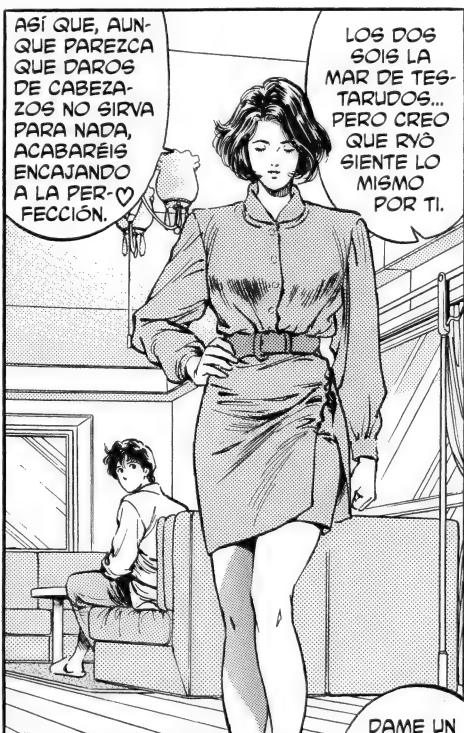


SIENTO COMO SI ESTUVIERA ESFORZÁNDOME POR NADA.



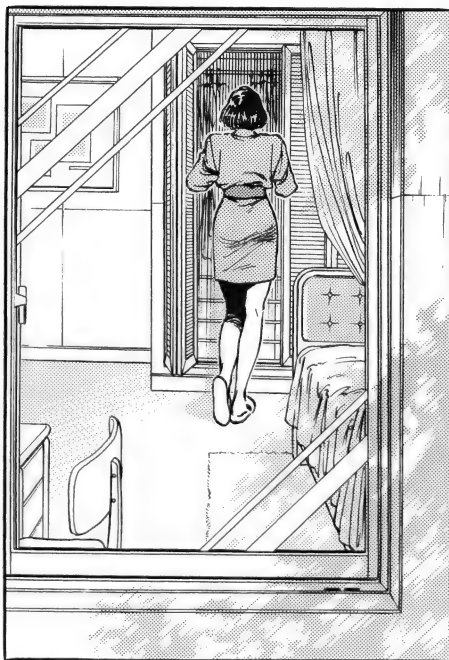
...¡PUED-DE QUE TENGA RAZÓN!

¡Sí...



ASÍ QUE, AUNQUE PAREZCA QUE DAROS DE CABEZAZOS NO SIRVA PARA NADA, ACABARÉIS ENCAJANDO A LA PERFECIÓN.

LOS DOS SOIS LA MAR DE TEG-TARUDOS... PERO CREO QUE RYÒ SIENTE LO MISMO POR TI.



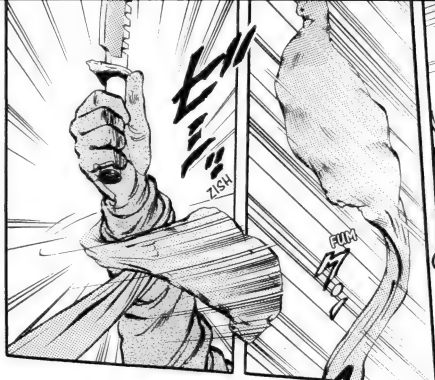
...



DAME UN MOMENTO, VOY A BUSCAR UN VESTIDO MÁS.







JE, JE... ¡SI SE RELLENAN UNAS MEDIAS CON SUFICIENTE ROPA INTERIOR, SE CONVIERTEN EN UNA MUY BUENA ARMA!

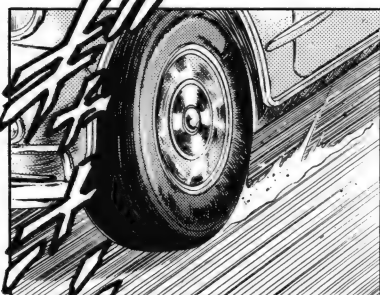
SON... ¡SON LAS MEDIAS DE HAZUKI!



ESO EXPLICA QUÉ DEMONIOS PINTA RYŌ AQUÍ.



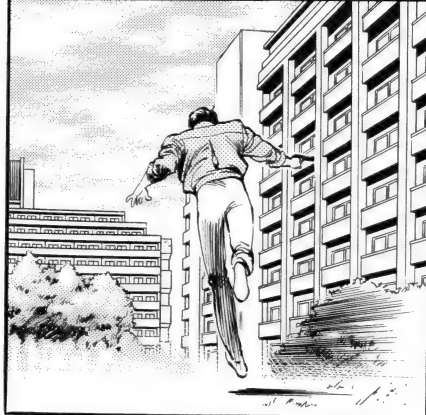
¡EEEH!
¡SUelta
ESOS
SUJE-
TADO-
REES!



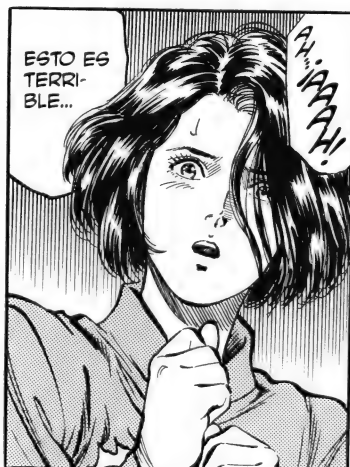


¡AL
SUE-
LO!!





ESA ES LA CUESTIÓN. POR-MUCHO QUE QUISIERAN QUE NO HABLARA...



AH... ¡AH... AH...!



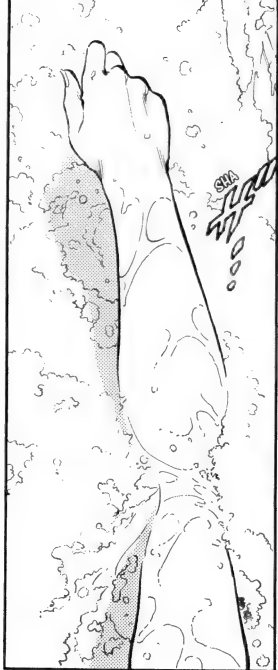


CITY HUNTER

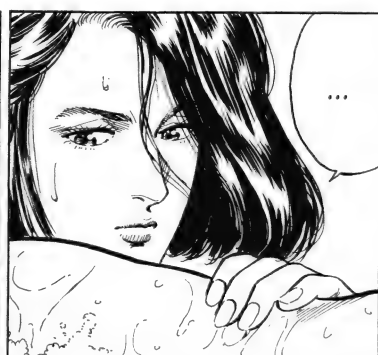
Capítulo 329: **¡La frustración de Mick!**

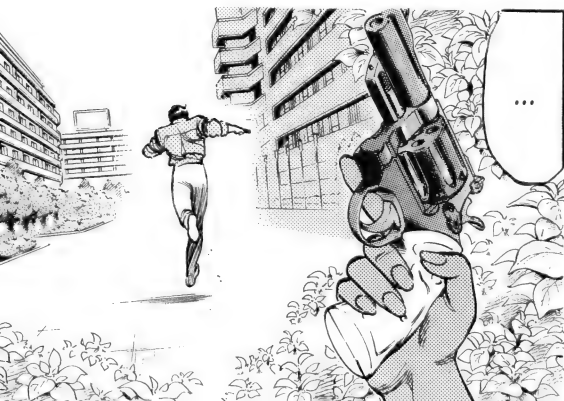


191 SEP. 73KASA



HACER ALGO
ASÍ DELANTE
DE UN SWEEPER
PROFESIONAL...
¿HABRÉ SIDO
DEMASIADO
DESCUIDADA?!





...ME HE
ECHADO
PERFUME
POR ENCI-
MA Y HE
VUELTO
JUNTO
A LOS
DEMÁS.

DESPUÉS
DE QUE
SABBA SE
MARCHARA,
HE ESCON-
DIDO EL
REVÓLVER
ENTRE
LA HOJA-
RASCA...

¿NO
HABRÁ
SIDO AL
NOTAR
LOS RES-
TOS DEL
OLOR A
PÓLVORA,
VERDAD...?

¡PERO
CUANDO
ESE MICK
SE HA
QUEDADO
TENGO UN
INSTAN-
TE...!

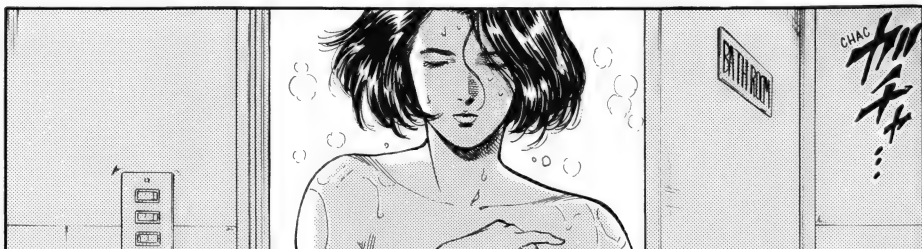


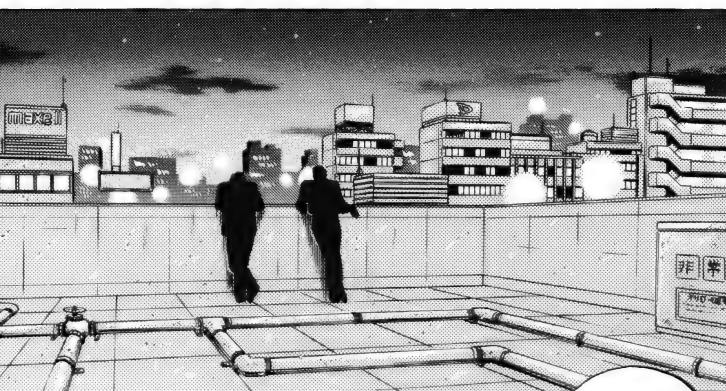
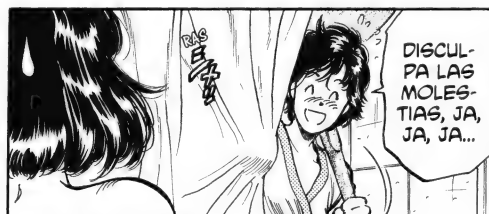
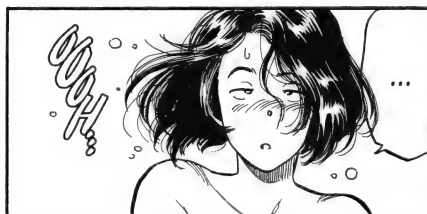
AÚN
NO HE
COMPLE-
TADO MI
MISIÓN...

¡SI ESO ES
LO QUE HA
OCURRIDO,
TENDRÉ
QUE EN-
GAÑARLO
DE ALGÚN
MODO!



¡NO PUE-
DO DEJAR
QUE ESOS
DOS SE
CARGUEN
MI TAPA-
DERA!









¡SÉ QUE
LA DESCARGA
QUE RECIBISTE
EN EL BARCO TE
QUEMÓ LAS MA-
NOS Y QUE YA
NO PUEDES
USARLAS CO-
MO ANTES!

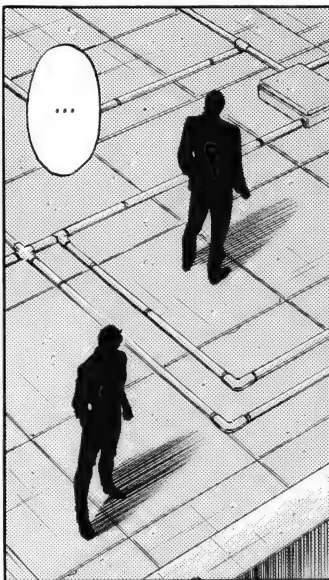
¿CREÍAS
QUE UNOS
GUANTES
BASTARÍAN
PARA EN-
GANAR-
ME?

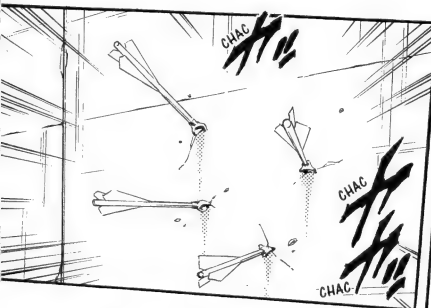
¡METER LAS
NARICES EN
UN ASUNTO
TAN SERIO
COMO ÉSTE
SERÍA UN
SUICIDIO!

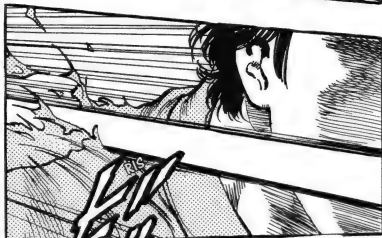
Y TRAS
LA REHABI-
LITACIÓN DEL
ANGEL DUST,
DUDO QUE TUS
MÚSCULOS
ESTÉN EN
CONDICIONES...
TE LO DIGO
POR TU BIEN:
¡RETÍRA-
TE!



RYO...









¿TANTA
MUSCULATURA
HA PERDIDO...?
¡PARECIAN LOS
BRAZOS DE
UNA NIÑITA
ESCUÁLIDA!

¡MIERDA...! ¡NO ME
HABÍA DADO CUEN-
TA HASTA AHORA
DE LO DELGADOS
QUE TIENE LOS
BRAZOS!



¡ASÍ
QUE
ASE-
SINAR
AL PRE-
SIDEN-
TE...!



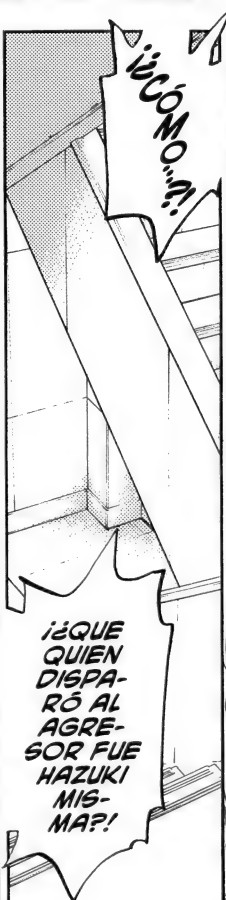
¡SSSH!
¡NO
CHILLES
TANTO!



PERO
DESPUÉS
DE QUE YO
LO ATRAPARA,
HAZUKI TUVO
QUE EVITAR A
TODA COSTA
QUE HABLARA,
Y POR ESO SE
DESHIZO
DE ÉL.

LO PLANEÓ
TODO... ¡NO FUE
MÁS QUE TEA-
TRO! SEGURO
QUE ESTABAN
COMPINCHADOS
PARA CONVEN-
CERNOS DE
QUE ELLA
CORRE PE-
LIGRO.

NO...
¡NO
PUEDE
SER!



¿CÓMO...?

¿QUE
QUIEN
DISPA-
RÓ AL AGRE-
SOR FUE
HAZUKI
MIS-
MA?!



BIEN, AHO-
RA TODO
EMPIEZA
A COBRAR
SENTIDO...

JU, JU...
¡ESTA PE-
LEAYGERA
MIA, RYŌ!



¡Y LAS
HUELLAS
DACTI-
LARES
QUE HAY
EN ELLA
COINCIDEN
CON LAS
DE HA-
ZUKI!

TENGO MÁS
PRUEBAS. HE
IDO A INVESTI-
GAR EL LUGAR
DE DONDE
VINERON LOS
DISPAROS Y HE
ENCONTRADO
UNA PISTOLA EN-
TRE LA MALEZA.

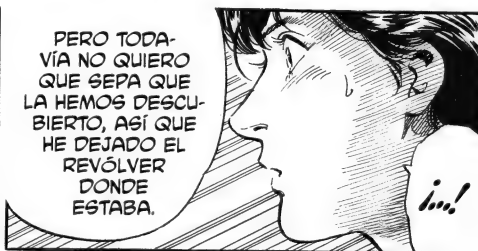


UN... ¡UN
MOMENTO!
POR MUCHO
QUE OLIERA
A PÓLVORA,
NO ES RAZÓN
PARA DUDAR
TANTO
DE...

¡NADIE QUIERE
MATARLA, ES
TODO MENTI-
RA! ¡SEGURO
QUE NOS HA
CONTRATADO
POR ALGÚN
OTRO MO-
TIVO!



EN...
ENTONCES,
¿POR QUÉ
NOS HA
CONTRATA-
DO? ¡CUÁL
ES SU OB-
JETIVO?!



PERO TODA-
VIA NO QUIERO
QUE SEPA QUE
LA HEMOS DESCU-
BIERTO, ASÍ QUE
HE DEJADO EL
REVÓLVER
DONDE
ESTABA.



SU
OBJETIVO...
¡ES ASESINAR
AL PRESI-
DENTE DE
LATOANIA!



PERO SIEMPRE VA EN UNA LIMUSINA A PRUEBA DE BALAS, Y LOS DE LA SECRETA TAMBIÉN LO VIGILAN... ASÍ QUE SU ÚNICA OPCIÓN ES CUANDO ESTÉ DENTRO DEL CLUB.

LA RESIDENCIA EN LA QUE EL PRESIDENTE SE HOSPEDA ESTÁ MUY BIEN PROTEGIDA POR LA POLICÍA. ¡LA ÚNICA OPORTUNIDAD PARA ATACARLO SERÍA AL IR AL ATHLETIC!



Y PUEDE QUE HAYA CONTRATADO A SWEEPERS DE PRIMERA CATEGORÍA COMO NOSOTROS PARA COLGARNOS EL MUERTO DESPUÉS...

...¡O PARA VER A CUAL DE LOS DOS LOGRA CONVENCER PARA QUE COMETA EL ASESINATO!



ES SU INSTRUCTORA PERSONAL. ¡ESTÁ EN LA POSICIÓN PERFECTA PARA ENCONTRAR UNA OPORTUNIDAD DE HACERLO!



SI... SI TODO ESO ES CIERTO, TENEMOS QUE AVISAR A RYŌ CUANTO ANTES Y...



¡No!



¿PUEDE QUE INCLUSO ESTÉ USANDO DROGAS PARA MANIPULARNOS, TAL Y COMO KAIRA HIZO CONMIGO!



**¡GANA-
REMOS!
¡¡DEBE-
MOS HA-
CER-
LO!!**

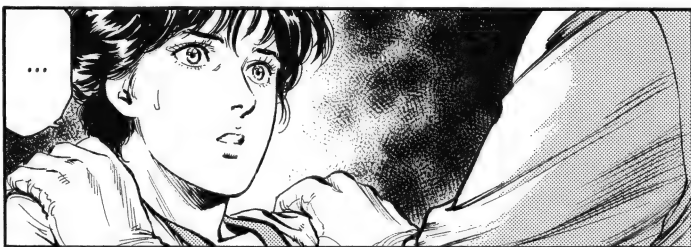
**¡ESTA ES
NUESTRA
PELEA!
¡¡NI SE TE
OCURRA
DECIRLE
NADA,
KAORI!!**

PERO... SI HAS
PODIDO DESCU-
BRIR TODO ESTO,
HA SIDO GRACIAS
A QUE EL TE
CONTÓ LO
DEL PRESI-
DENTE. ASÍ
QUE DE-
BERIA-
MOS...

**¡ESTA
PISTA LA
HEMOS
DESCU-
BIERTO
NOSOTROS!
¡NO PODE-
MOS CON-
TARSE-
LO!**



**¡ESO LE HA
PASADO POR
DESCUIDADO!
¡POR HABER
OLVIDADO QUE
ESTO ES UNA
COMPETICIÓN!**



VAMOS, SI
PASAMOS
MÁS TIEMPO
AQUÍ, RYŌ SE
OLERÁ ALGO.
VOLVAMOS
A NUESTRAS
HABITACIO-
NES...

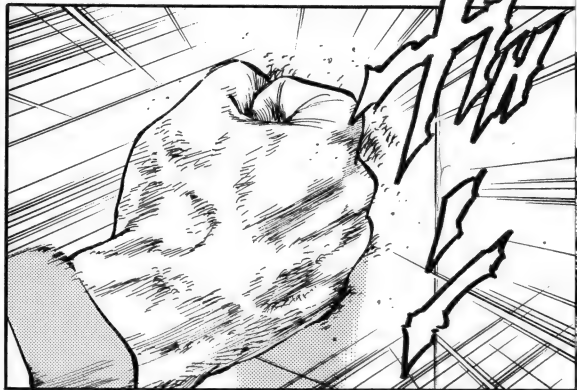
¿DE QUÉ
HABLAS?
¿ACASO
NO ME
HAS VISTO
ANTES?
¡CONFÍA
EN MÍ!

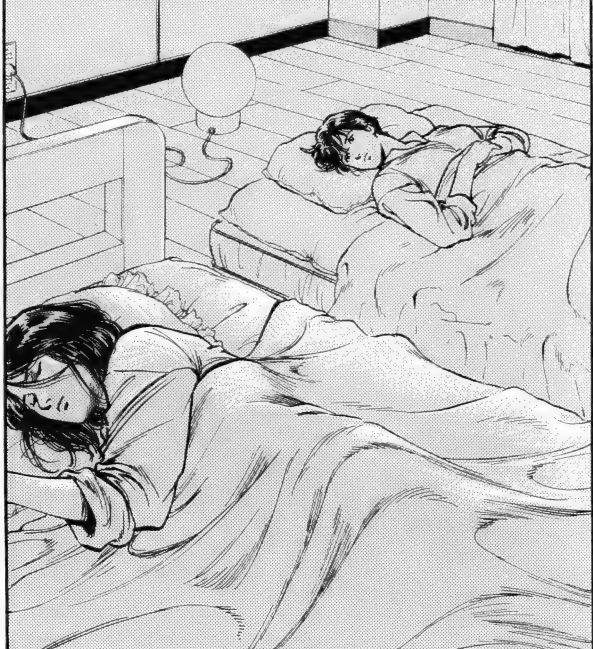
Sí...

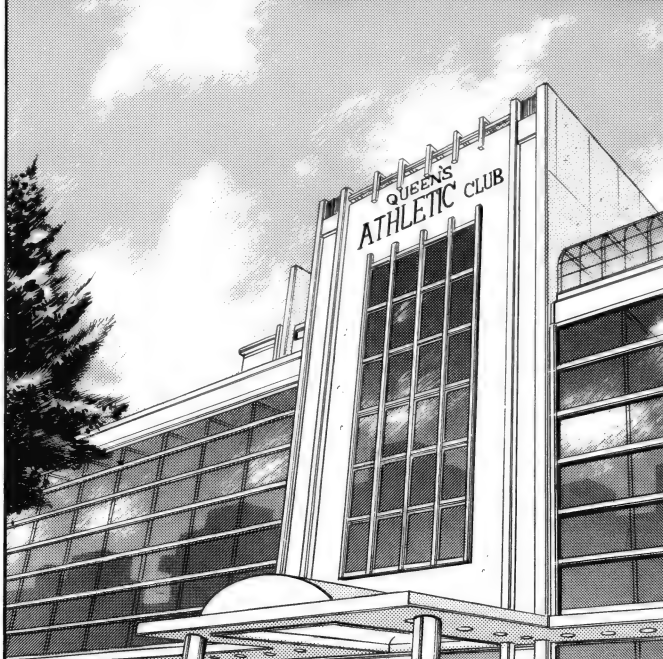
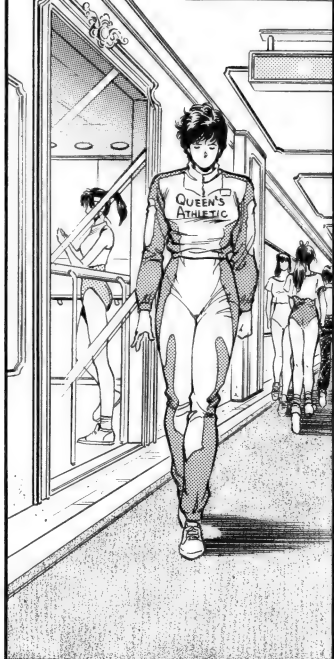


ESTÁS...
¿ESTÁS
SEGURO
DE QUE TODO
IRÁ BIEN? SIN
LA AYUDA
DE RYŌ...

...Y CON
TUS MA-
NOS EN
ESE ES-
TADO...





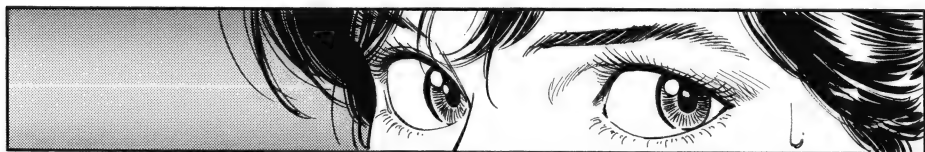


CITY HUNTER

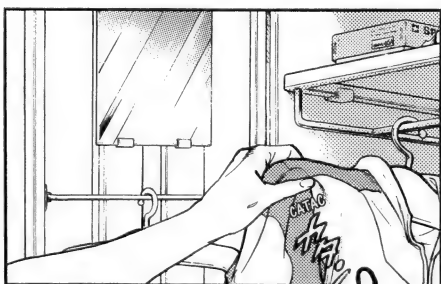


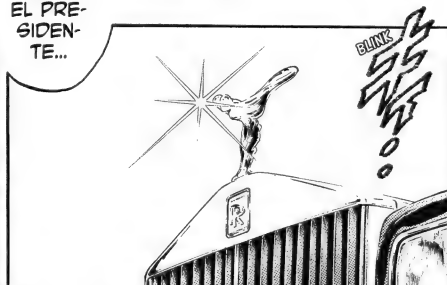
Capítulo 330: ¡Adelante con el asesinato!





NO PARECE QUE LLEVE AR-MAS ENCIMA NI QUE ESCONDA NADA DENTRO DE SU TAQUILLA...







TÚ, KAO-RI, NO TE DESPEGUES DEL PRESIDENTE NI UN MOMENTO, ¿ENTENDIDO?!

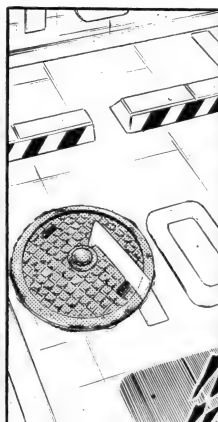
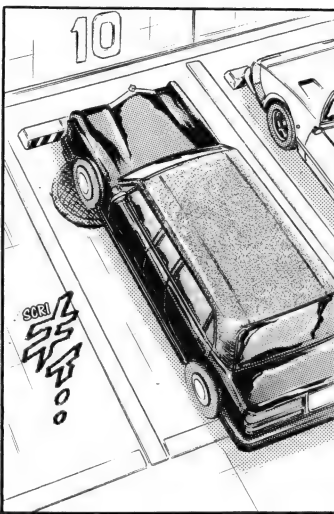


DE... DE ACUERDO...



GRACIAS...

BUEN TRABAJO. APARQUE EN LA PLAZA NÚMERO 10, POR FAVOR.









QUÉ CASUALIDAD, YO TENGO UNA IGUAL.



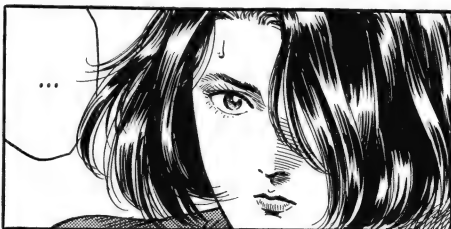
VEAMOS...
¿A QUIÉN TE
HABRÁS PRO-
PUUESTO MATAR
UTILIZANDO UN
PLAN TAN ELA-
BORADO?!

Y...
¿YO?!

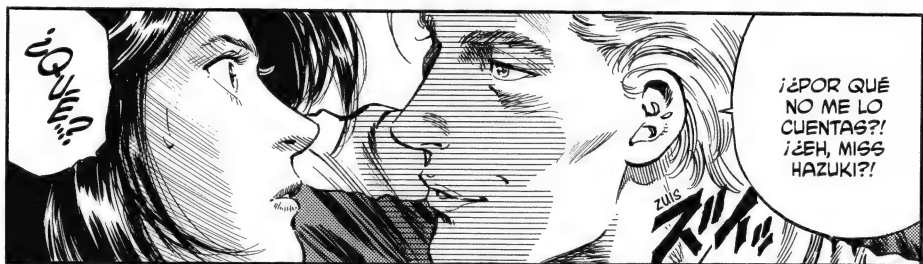


YO TAMBIÉN
SOY UN PRO-
FESIONAL EN
ESTO, ASÍ QUE,
CUANDO PENSÉ
EN EL MEJOR
MODO DE MATAR
SIN ESFUERZO,
¡DECIDÍ INVE-
STIGAR UN
POCO!

Y CUAL-
QUIERA QUE
BEBA UN SOLO
TRAGO SIN SER
CONSCIENTE
DE ELLO ACA-
BARÁ EN EL
OTRO BA-
RRIO.

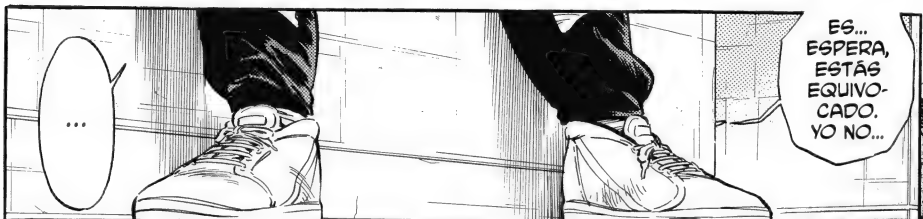


...



¿QUE?

¿POR QUÉ
NO ME LO
CUENTAS?!
¿EH, MISS
HAZUKI?!



ES...
ESPERA,
ESTÁS
EQUIVO-
CADO.
YO NO...

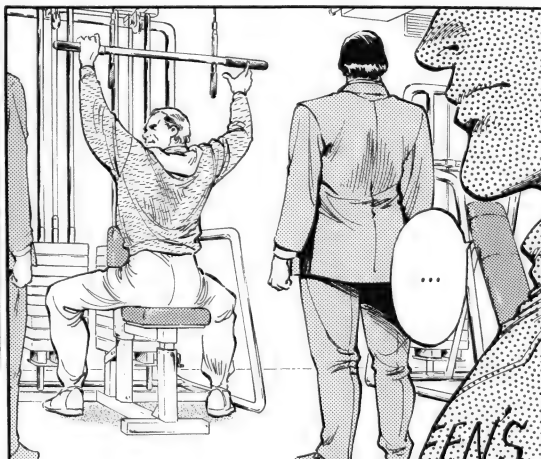


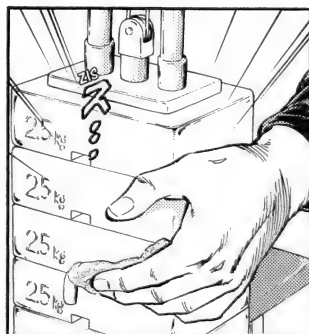
PAECE
QUE MISS
HAZUKI
HOY NO
ESTÁ...

Ju...

MICK
DEBERÍA
ESTAR
VIGILÁN-
DOLA...

...PERO
NO VEO
A NINGU-
NO DE
LOS DOS.
¿HABRÁ
OCURRIDO
ALGO...?







CUIDA-
DO...



SU...
¡SUÉLTAME!
¡EL PRESI-
DENTE YA
DEBE DE
HABER
LLEGA-
DO!
¡TENGO
QUE IR
CON ÉL!



¿DESDE
CUÁNDO UNA
MONITORA
SE DEDICA
A REVISAR
FUENTES?!



PERO
¿QUÉ
TONTE-
RÍAS SON
ESAS?!
¿YO, MA-
TARLO?!

PE...



EGO SÍ QUE
NO. ¡NO PIENSO
DEJAR QUE
VAYAS HASTA
ÉL CUANDO TÚ
ERES LA QUE
QUIERE MA-
TARLO!

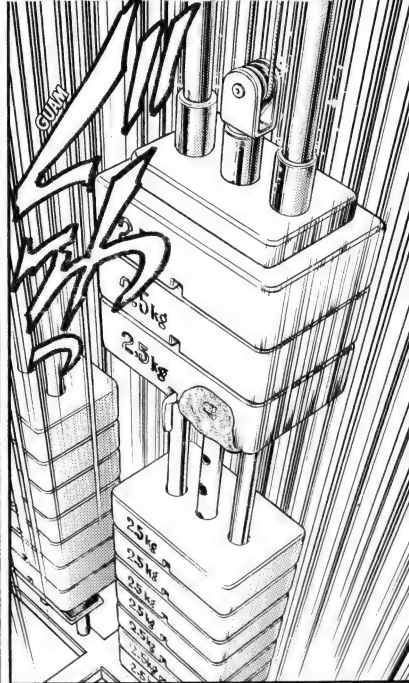
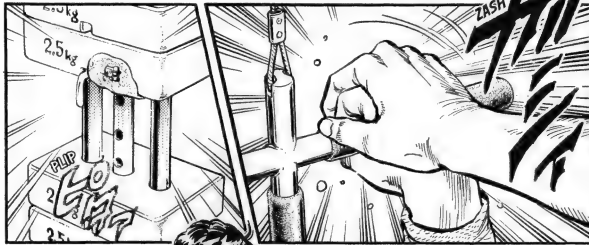
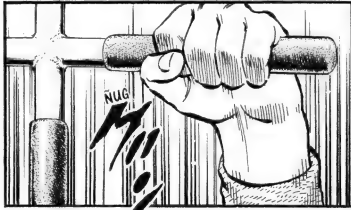


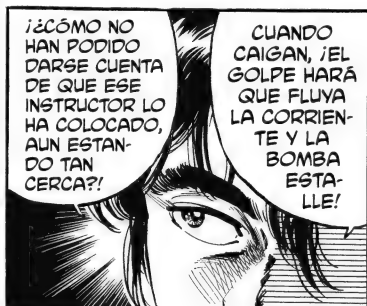
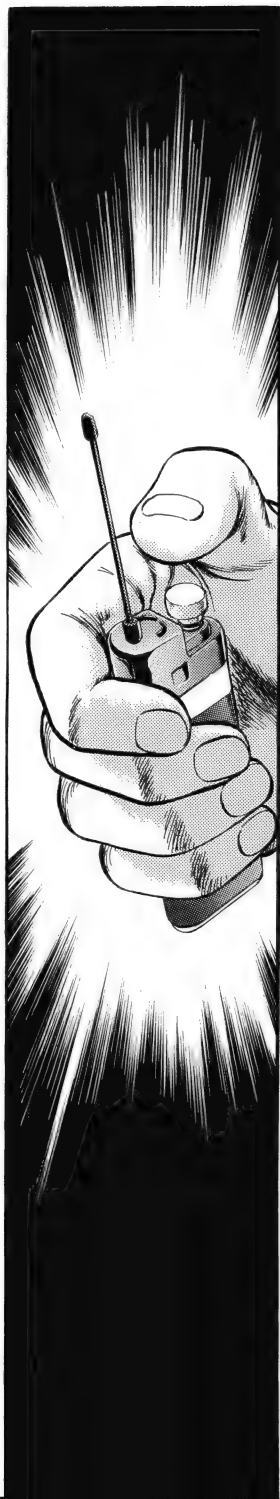
INSTRUCTOR



DISCULPE,
PRESIDENTE.
LAS PESAS
SE HABÍAN
ATASCADO,
ESO ES TODO.
YA PUEDE
USARLA.

OH,
GRA-
CIAS.







¡OH, NO!
¡¡QUE
TODO EL
MUNDO
SE ALEJE
DE ESA
MÁQUI-
NA!!



FU
GLIC



¡HA-
ZU-
KIP!

¡PRE-
SI-
DEN-
TE!



E...
ESE
RUI-
DO...



¡YAAAH!

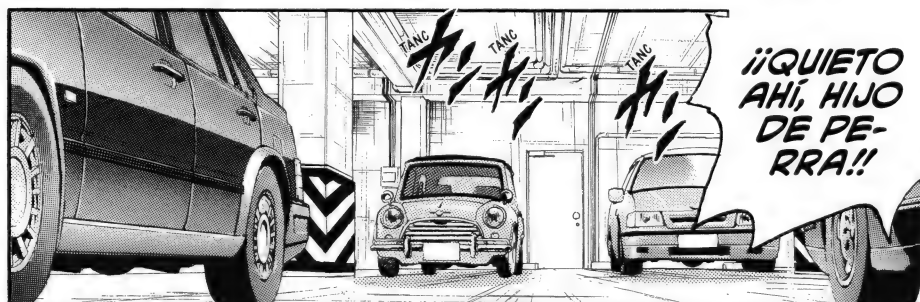
¿QUE
ACABA
DE PA-
SAR?!

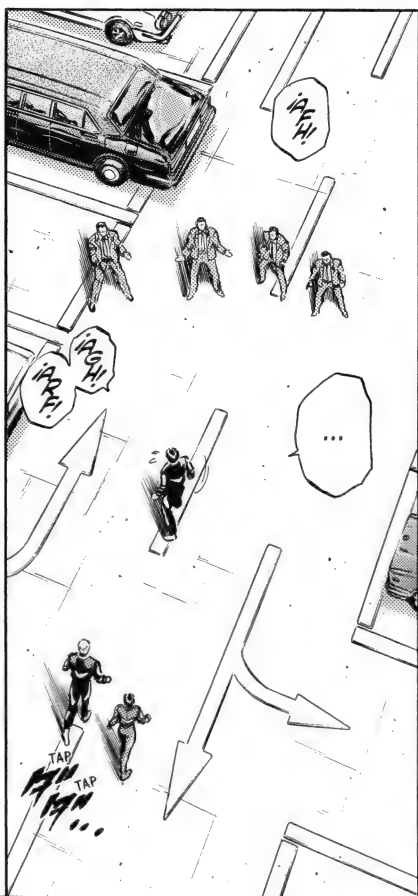
¡YAH!

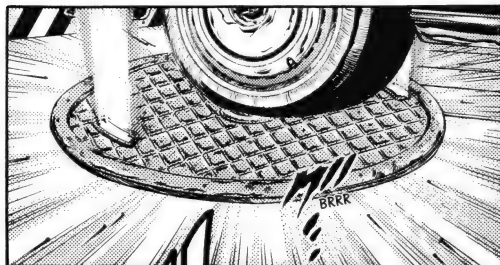


QUE...
¿QUE
HA
SIDO
ESO?!









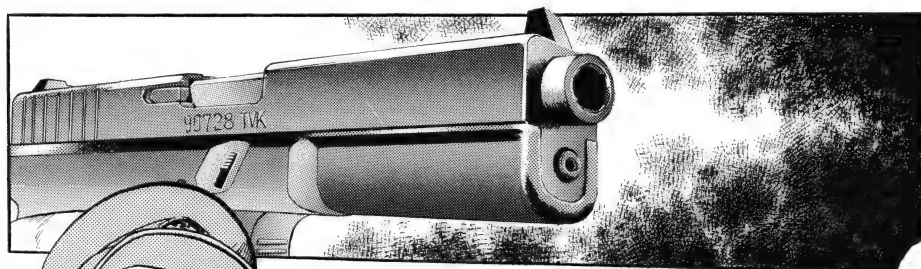


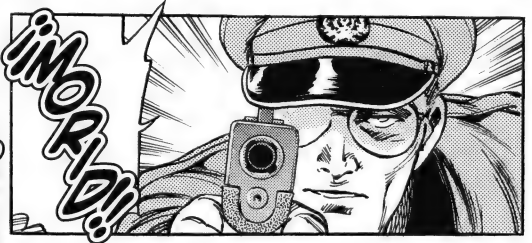
CITY HUNTER

Capítulo 331: **¡Encajando a la perfección!**



KUWANA
RISE









¡SERÍA UNA VERGÜENZA QUE UN PAR DE INÚTILES COMO VOSOTROS NOS DERROTARA!



VOY.

¡TSK...!
¡ALGUIEN VIENE!
¡DEPRISA, COGE EL COCHE!



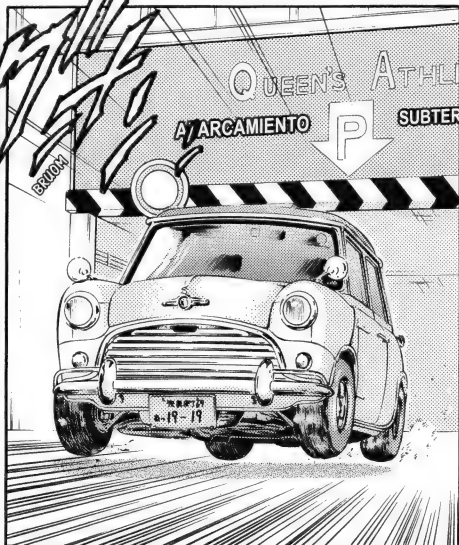
¡COMO MUEVAS UN SOLO DEDO, DESPÍDETE DE ELLA!

¡QUÉDATE AHÍ QUIETO HASTA QUE HAYAMOS HUIDO!



¡¡O
LOS
PER-
DE-
RÉIS!!

¡¡ID A
SALVAR
A KAO-
RI, RÁ-
PIDO!!



¿UN
SWEEPER
QUE NO
PUDE DIS-
PARAR UNA
PISTOLA...?
QUÉ RI-
DÍCULO.

AUNQUE NO
HUBIERAN TOMA-
DO A KAORI CO-
MO REHÉN... NO
HABRÍA PODIDO
APRETAR EL
GATILLO. NO
ME QUEDAN
FUERZAS...





¡MI MISIÓN
ERA PROTEGER
EN SECRETO AL
PRESIDENTE DEN-
TRO DEL ATHLETIC
Y ASEGURARME
DE QUE ESOS
ASESINOS NO
SE INFILTRA-
BAN...!

¡Sí...

¡ASÍ
QUE TÚ
TAMBIÉN
ERES
DE LA
POLICÍA
SECRE-
TA!

YA
VEO...

LO... LO SIENTO...
PERO ALGUIEN
INTENTÓ ATACARME
DE VERDAD. ESA
GENTE ME DESCU-
BRÍÓ Y TRATARON
DE DESHACERSE
DE MÍ PARA QUE
NO ESTORBARA.

ENTIEENDO...
¿ASÍ QUE TU IDEA
FUE HACERNOS
CREEN QUE ALGUIEN
TE QUERÍA ATACAR
PARA CONTRATAR-
NOS Y QUE VIGI-
LÁRAMOS AL
PRESIDENTE
TAMBIÉN?

LE DISPA-
RÉ CON MI
ARMA PARA
DETENERLO,
PERO NO
ACTUÉ A
TIEMPO
Y LOGRÉ
ESCAPAR.

¡SÍ, UNO
DE ESOS
DOS FUE
QUIEN MATÓ
AL HOMBRE
QUE VOSOTROS
ATRAPASTEIS.

ENTON-
CES, EL
TIPO QUE
TE ATACÓ
EN TU
PISO...

...VI LA
SILUETA
DE UN
HOMBRE
ENTRE LA
MALEZA,
APUNTA-
DO A ESE
TIPO.

ESE DÍA,
CUAN-
DO SALÍ
DETRÁS
DE VO-
SOTROS
PERSI-
GUIENDO
AL AGRE-
SOR...

YA VEO... Y
FUE ENTONCES
CUANDO MICK
EMPEZÓ A DU-
DAR DE TI AL
NOTAR QUE
OLÍAS A PÓL-
VORA.



ESTABA
MUY AN-
SIOSO...



SI...
PERO JAMÁS HABRÍA
IMAGINADO
QUE DESCONFI-
ARÍA HASTA
EL PUNTO DE
PENSAR QUE
YO ERA LA
ASESI-
NA.



AH...
AH, PUES
ES QUE...

Y DIME, ¿POR
QUÉ NO NOS
CONTASTE LA
VERDAD DESDE EL
PRINCIPIO? DE HA-
BERLO HECHO, QUIZÁS
PODRÍAMOS HABER
EVITADO TODO
ESTE CAOS.

NO
ES NA-
DA...



ES... ¡ESPE-
RA! ¡ESA
SUPERIOR
NO SE-
RÁ...?!'

Y POR ESO
ME DIJO
QUE APRO-
VECHARA
MI ENCANTO
PARA UTILI-
ZARLO...



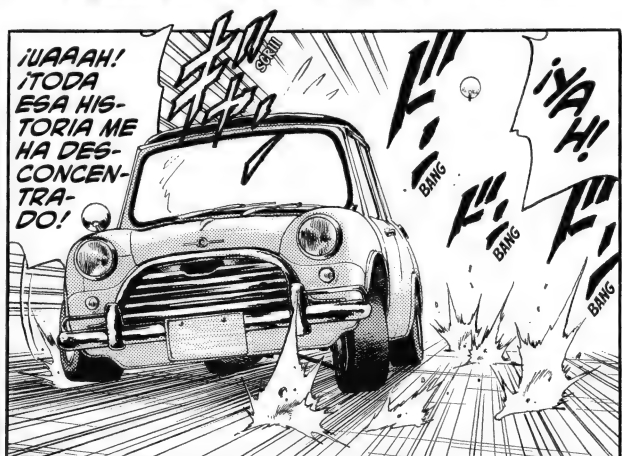
...Y FUE
ELLA QUIEN
ME DIJO QUE
CONOCÍA A
ALGUIEN MUY
BUENO, Y
QUE LO UTILIZA-
RA...

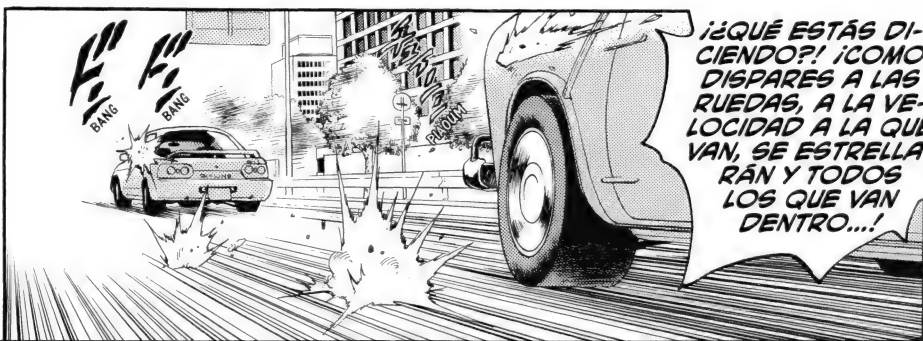
...AL... AL SER
UNA MISIÓN
TAN IMPOR-
TANTE, ME PU-
SE NERVIOSA
Y LE PEDÍ
AYUDA A
UNA SUPE-
RIOR...



PERO
TAMBIÉN ME
ADVIRTIÓ DE
QUE ERA UN DE-
PRAVADO QUE O
BIEN NO ACEPTARÍA
PROTEGER A UN
HOMBRE, O BIEN
QUERRÍA
COBRÁRSELO EN
CARNE.

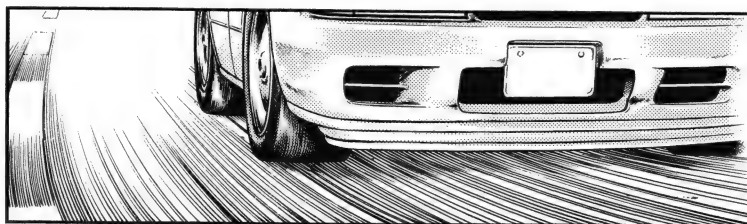
¿EH?



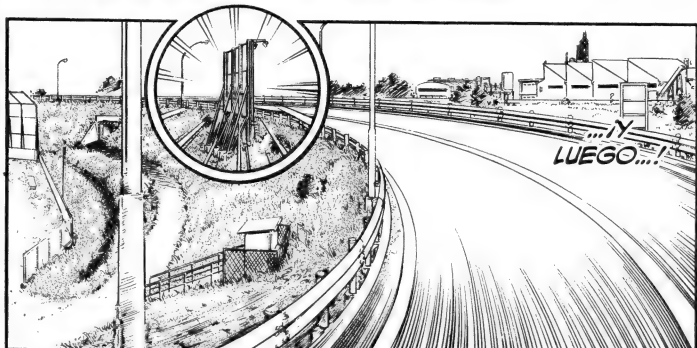




NO HAY
TRÁFICO
EN NIN-
GUNO DE
LOS DOS
CARRILES...



AHORA
VIENE UNA
LIGERA
CURVA
A LA IZ-
QUIER-
DA...



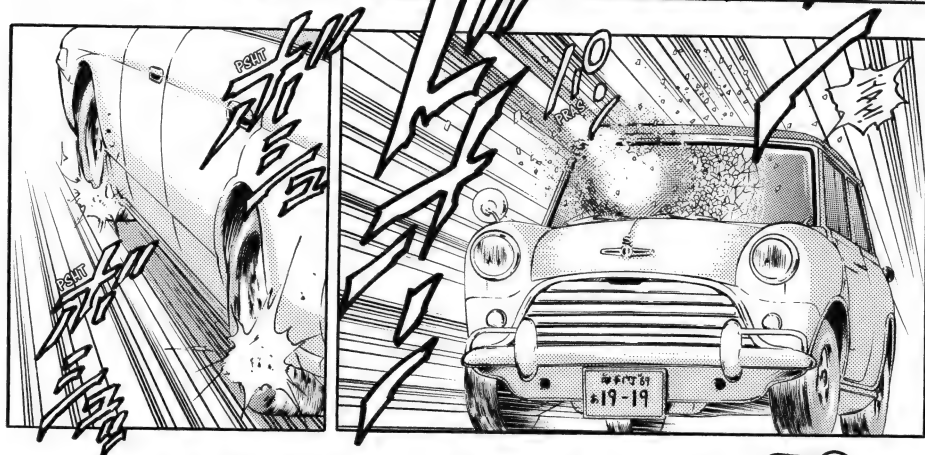
Producto nuevo de venta limitada en

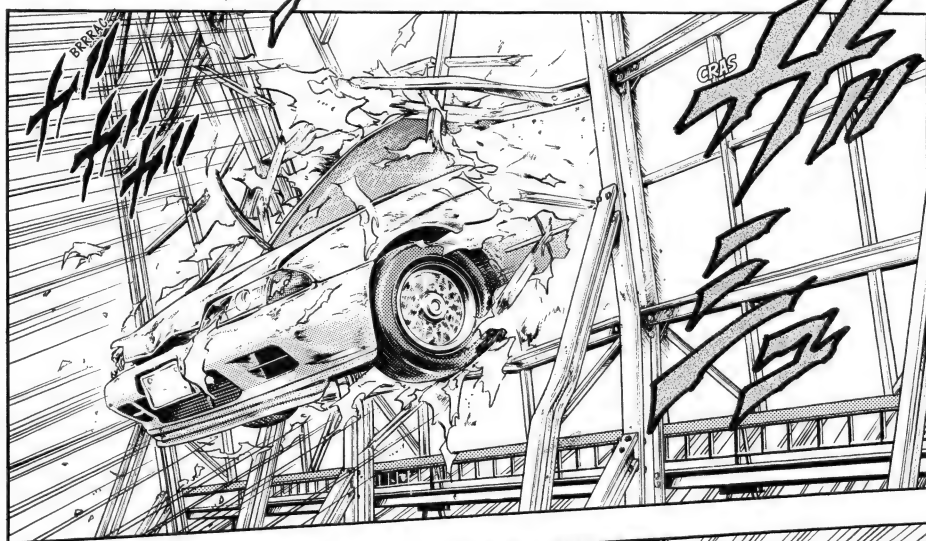
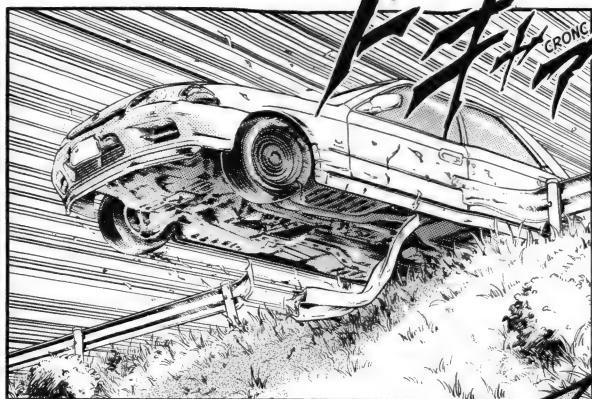




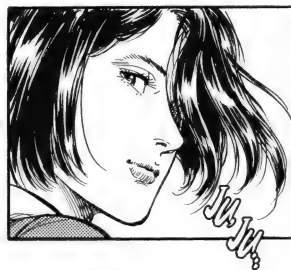
¿EL COCHE DE
RYO SE HA ESCO-
RADO TANTO A
LA IZQUIERDA
QUE ESTÁ RO-
ZANDO EL GUAR-
DARRAIL...?!











NO HAY MEJOR MANERA DE DESCRIBIRLO...

Capítulo 332: ¡Un corazón honesto!



¡HOY,
LATOANIA
VUELVE A
ESTAR EN
MANOS
DE SU
PUE-
BLO!

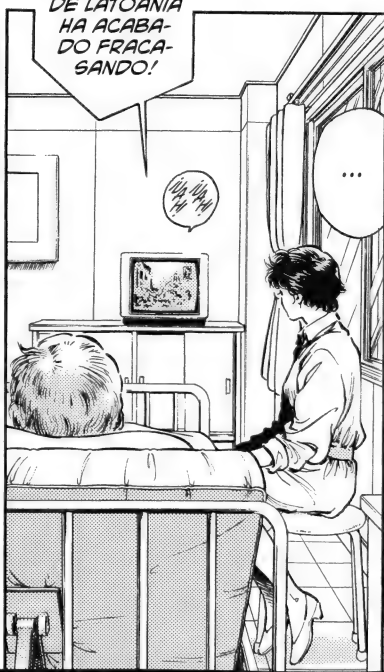
LA PARTE
DEL EJÉRCITO
QUE SEGUÍA
SIENDO FIEL
A MORTON HA
SOMETIDO A
LOS GOLPISTAS
Y HA DETENIDO
A SUS LÍDERES
UNO TRAS
OTRO.

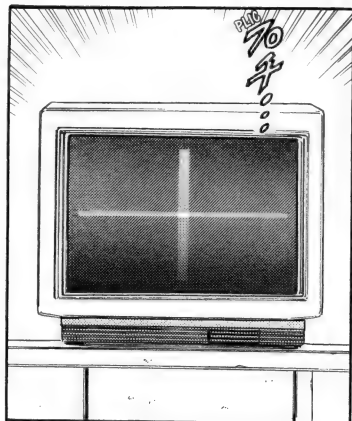
EL ORGA-
NIZADOR
DEL GOLPE,
EL GENERAL
HARANO
KREUZ, SIGUE
EN PARADERO
DESCONO-
CIDO...

ESCU-
CHEN LOS
GRITOS DE
JUBILO DE
LOS CIU-
DADANOS
MIEN-
TRAS...

...¡PERO LA
INSURREC-
CIÓN EN LA
REPÚBLICA
DE LATOANIA
HA ACABA-
DO FRACA-
SANDO!

TRAS
EL GOLPE
FALLIDO, EL PRE-
SIDENTE MORTON,
QUE HABÍA PEDIDO
ASILO EN JAPÓN,
HA EMBARCADO
EN EL VIAJE DE
VUELTA A
SU PAÍS.





TRAS SU
REGRESO, EL
PRESIDENTE
CONTINUARÁ
CON SU PLAN
DE DEMO-
CRATIZACIÓN
DEL PAÍS
Y...



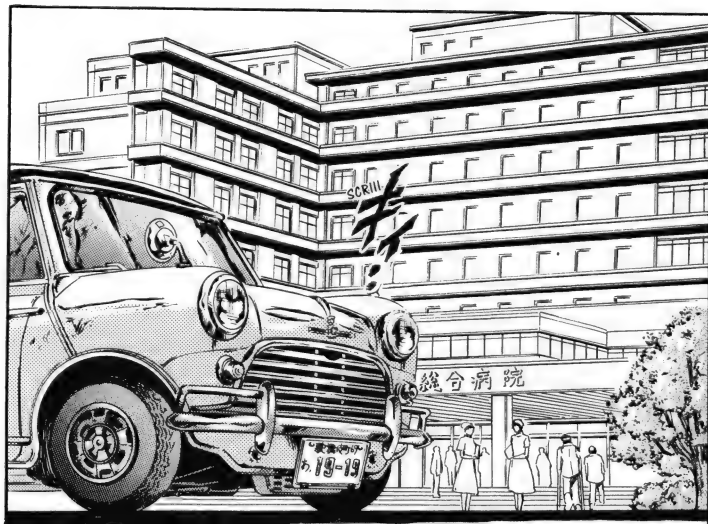
...UNA
DERROTA
TOTAL...

YO
TAMBIÉN
HE SU-
FRIDO...

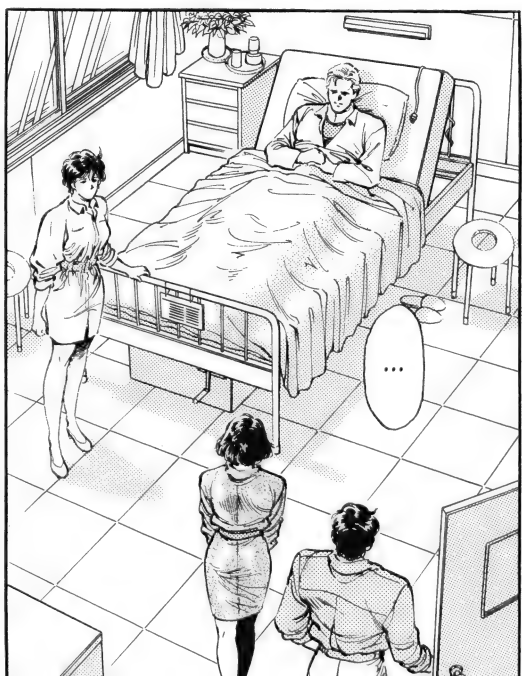


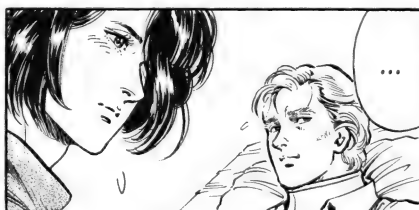
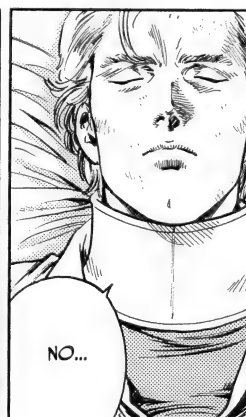
¿MICK...?

...



MICK...

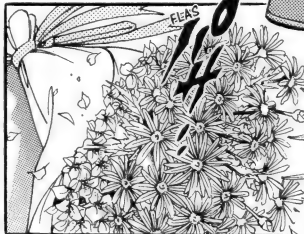
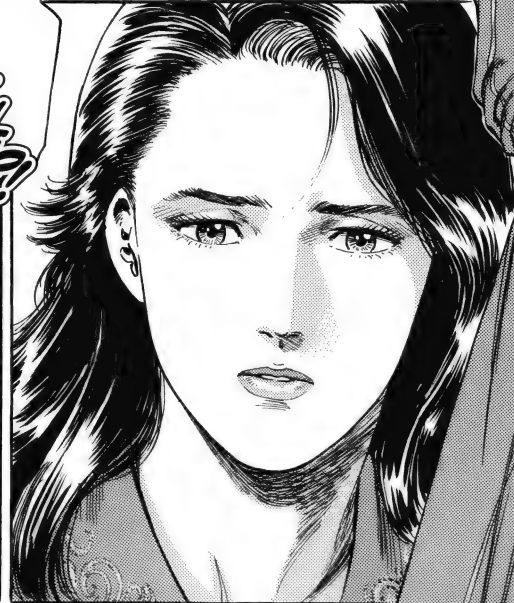
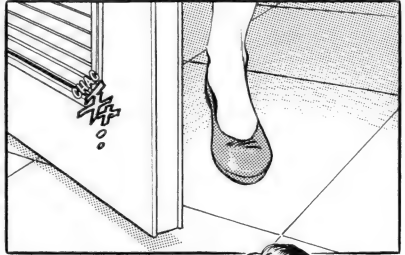
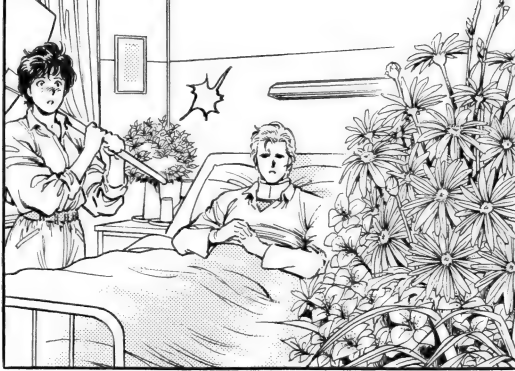






¿DE DÓNDE HA SACADO ESE SEIS?







KAZUE...
¿QUÉ
HACES
TÚ
AQUÍ?



QUÉ...
¿QUÉ
SIGNI-
FICA
ESTO?

RYO...
¡EPOR
QUÉ LA
HABÉIS
TRAÍ-
DO?!

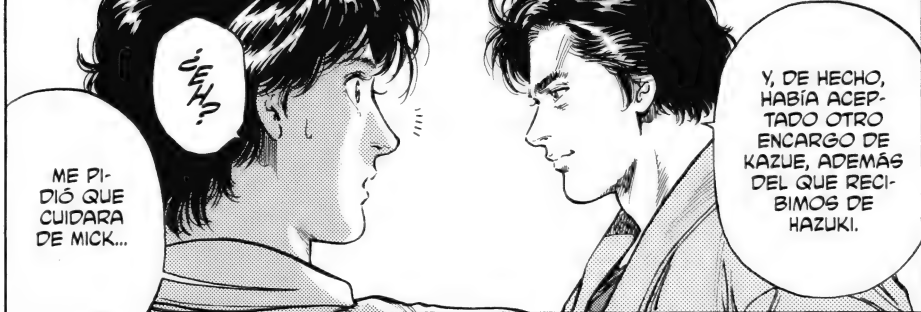


PASA-
RON MUCHOS
MESES JUNTOS,
LUCHANDO FEROZ-
MENTE ENTRE LA
VIDA Y LA MUERTE.
ES NORMAL QUE
NACIERA ALGO
ESPECIAL EN-
TRE ELLOS.



CUANDO MICK
ESTUVO EN
CASA DEL
PROFESOR,
RECUPERÁN-
DOSE DEL
ANGEL DUST,
FUE ELLA
QUIEN LO
CUIDÓ
TODO EL
TIEMPO.

OH,
VA-
MOS.



ME PIDIÓ QUE CUIDARA DE MICK...

¿EH?

Y, DE HECHO, HABÍA ACEPTADO OTRO ENCARGO DE KAZUE, ADEMÁS DEL QUE RECI-BIMOS DE HAZUKI.



?



ASÍ QUE DE ESO SE TRATABA.

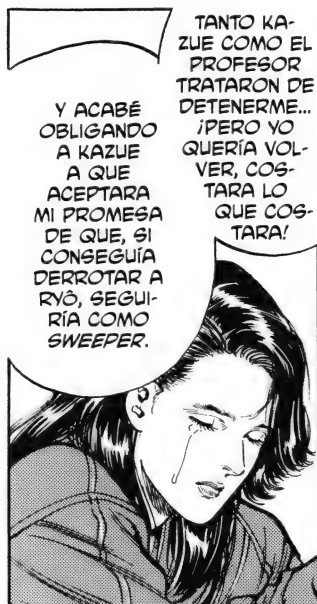
YA ENTEN-
DIENDO...



MI ORGU-
LLO COMO PROFESIO-
NAL, COMO SWEEPER...

NO
PODÍA
SOPOR-
TARLO.

VE-
RÁS...



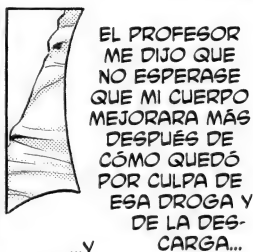
Y ACABÉ OBLIGANDO A KAZUE A QUE ACEPTARA MI PROMESA DE QUE, SI CONSEGUÍA DERROTAR A RYŌ, SEGUIRÍA COMO SWEEPER.

TANTO KAZUE COMO EL PROFESOR TRATARON DE DETENERME... ¡PERO YO QUERÍA VOLVER, COS-TARA LO QUE COS-TARA!



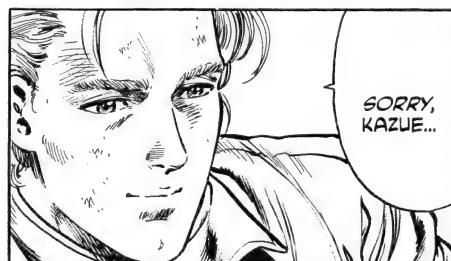
QUE ÉL PUDIERA HACERLO Y YO NO ERA FRUSTRANTE. NO PODÍA SOPORTAR LA IDEA DE QUEDAR RE-ZAGADO.

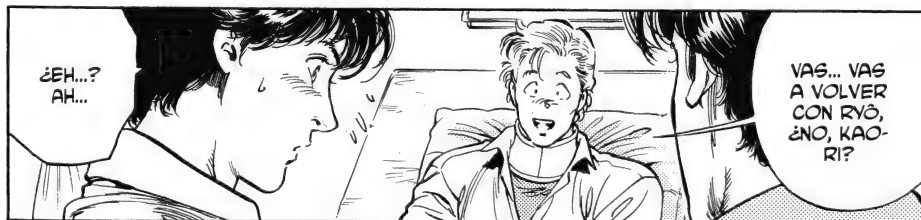
PERO RYŌ LOGRÓ RECUPERAR-SE DE UNAS CONDICIONES TAN PÉSIMAS COMO LAS MÍAS Y SUPERARLO...

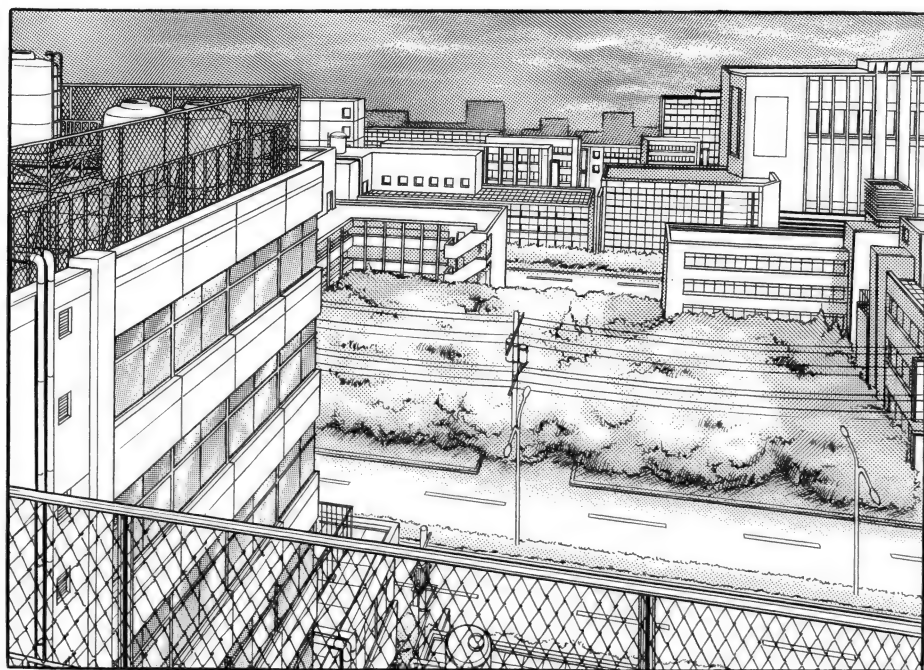
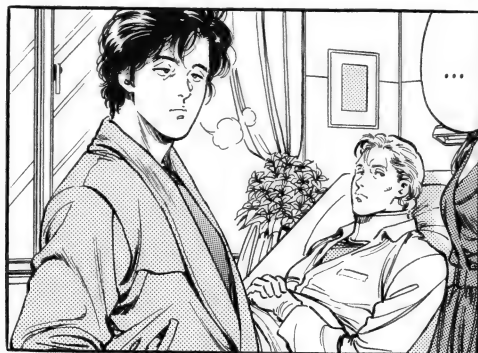


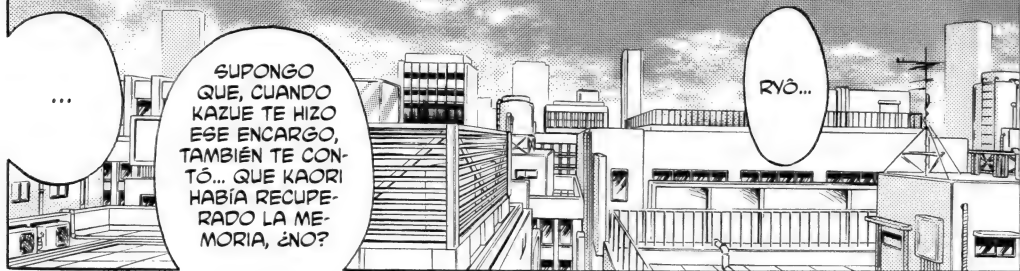
EL PROFESOR ME DIJO QUE NO ESPERASE QUE MI CUERPO MEJORARA MÁS DESPUÉS DE CÓMO QUEDÉ POR CULPA DE ESA DROGA Y DE LA DES-CARGA...

...Y QUE SERIA IMPOSIBLE SEGUIR CON ESTE TIPO DE TRA-BAJO...









...

SUPONGO QUE, CUANDO KAZUE TE HIZO ESE ENCARGO, TAMBIÉN TE CONTÓ... QUE KAORI HABÍA RECUPERADO LA MEMORIA, ¿NO?

RYÔ...



...¿HAS ESTADO IGNORÁNDOLA DESDE ENTONCES?

DIME, ¿POR QUÉ...?



PUES ENTONCES... ENTIENDES POR QUÉ KAORI NO PUEDE SER HONESTA Y DECIR QUE QUIERE VOLVER, ¿NO?

Sí...



TÚ, QUE HAS ESTADO ENTRE LA VIDA Y LA MUERTE INCONTABLES VECES... DEBERÍAS SABER CÓMO PIENSA LA GENTE.

TÚ DEBERÍAS SABERLO MEJOR QUE NADIE...



...DEJAN AFLORAR LOS SENTIMIENTOS QUE HABÍAN OCULTADO HASTA ENTONCES Y QUEDAN UNIDOS DE FORMA DRAMÁTICA... ESO QUE SIEMPRE SALE EN LAS PELÍCULAS.

CUANDO UN HOMBRE Y UNA MUJER SE ENFREN TAN JUNTOS A LA MUERTE...



...



SÍ... EL INSTINTO DE ENGENDRAR DESCENDENCIA.



CUANDO UN HOMBRE Y UNA MUJER SE SIENTEN ATRAIDOS MUTUAMENTE EN ESA SITUACIÓN, ES POR PURO INSTINTO.

PERO ESO NO ES MÁS QUE FICCIÓN...



ESTA ES LA REALIDAD DEL AMOR DRAMÁTICO Y APASIONADO... QUE SE ENFRIA MUY RÁPIDO.



...

CUANDO ALGUIEN CREE QUE PUEDE MORIR, PIENSA EN SU DESCENDENCIA POR POCO QUE SEA, Y BUSCA AL OTRO SEXO DE FORMA INCONSCIENTE, SIN SENTIMIENTOS DE POR MEDIO.



JA, JA... TE QUEDASTE A CUADROS AL DARTE CUENTA DE QUE HABÍAS EXPRESADO LO QUE SENTÍAS DE FORMA TAN HONESTA... ¿ME EQUIVOCO?

...Y LA AMNESIA DE KAORI ME FUE COMO ANILLO AL DEDO PARA VOLVER A VIVIR COMO SIEMPRE Y AVERIGUAR QUÉ SENTÍA EN REALIDAD...

A BASE DE PONERME BURRO CON OTRAS MUJERES Y TRATAR DE LIGAR CON ELLAS.



¿ESTÁS DICENDO QUE ESO ES LO QUE SENTISTE ENTONCES?



POR ESO PENSÉ EN TOMARME ALGO DE TIEMPO PARA PENSARLO CON MÁS CALMA...

CUANDO MENOS, ES UNA POSIBILIDAD...

A FIN DE CUENTAS, SIEMPRE ME DEJO LLEVAR POR EL INSTINTO... SOBRE TODO DE MI MITAD INFERIOR.



...



BAH...
SEA COMO
SEA, ¿NO TE
PARECE QUE
NO ES MÁS
QUE UNA EXCU-
SA PARA HUIR
DE LA REA-
LIDAD?



DI-
RÍA...

...QUE
NO...

O ESO
CREO...



¿FUE
SOLO
INSTIN-
TO?

Y AHORA
QUE LO
HAS PEN-
SADO...



...

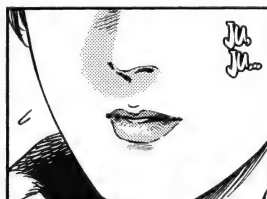
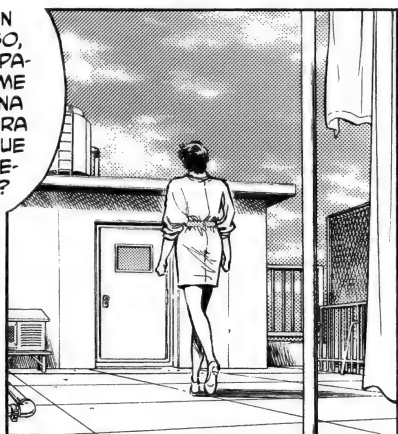


...LOGRAR
QUE KAORI
VUELVA SERA
COSER Y
CANTAR.

PUES
ENTON-
CES...



PUES, EN ESE CASO, ¿QUÉ TE PARECE SI ME ECHAS UNA MANO PARA HACER QUE KAORI REGRESE?









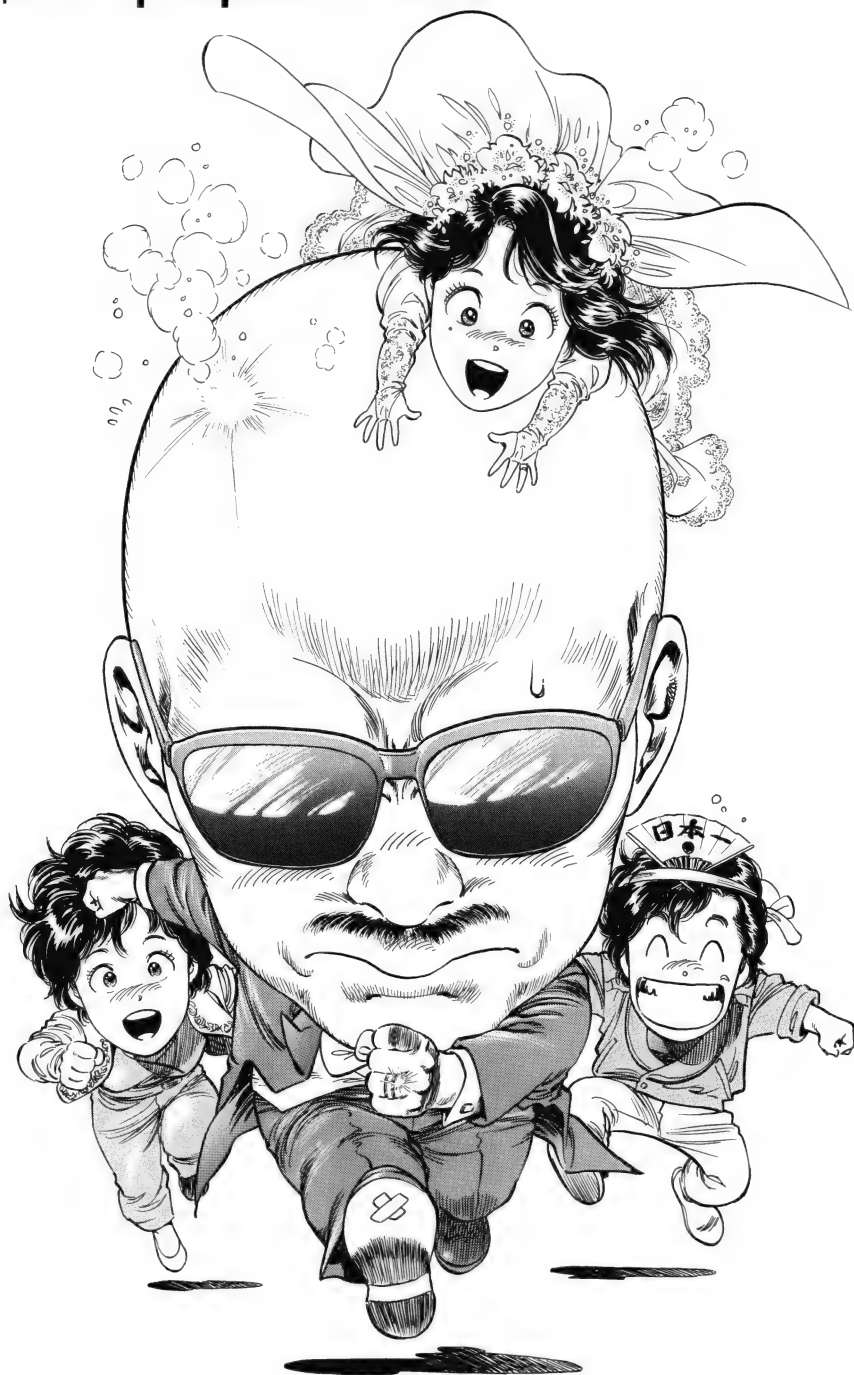
↑ VUELVEN A TENER CERO GANAS DE AYUDARLO.



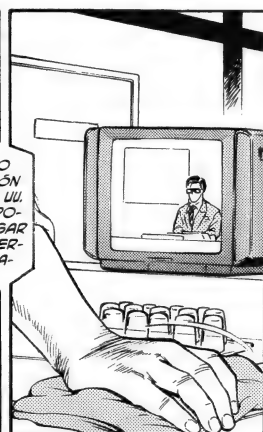


CITY HUNTER

Capítulo 333: ¡Campanas de boda!









ESTO
ES... UN
VESTIDO,
¿NO?

¿ACASO
ESTO NO
SERÁ...? NO,
IMPOSIBLE,
NO TENEMOS
NADA ASÍ
POR AQUÍ...



¡LO HE
HECHO
YO MIS-
MA!



JU,
JU,
JU...

JU,
JU...



QUÉ...



VE-
RÁS, ES
QUE ME
GUSTARÍA
PEDIRTE
ALGO...

¿LO HAS
HECHO TÚ?
¡EY PARA
QUÉ QUIE-
RES ALGO
ASÍ?!

¿PE-
DIRME
ALGO?

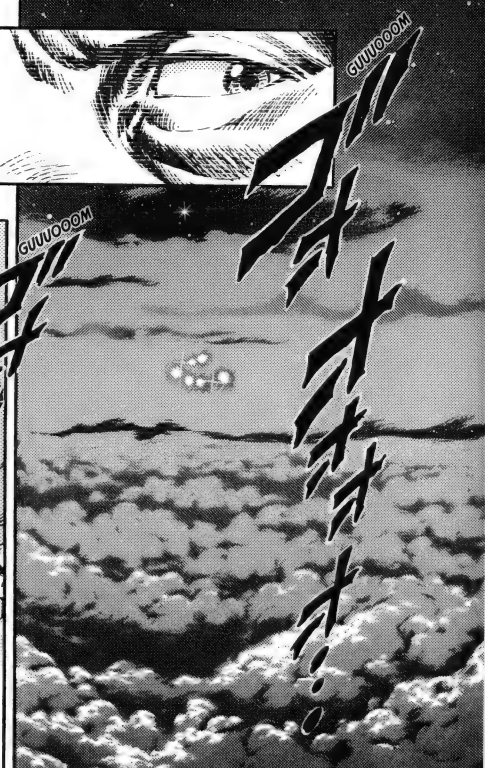


...EVITÓ EL ARRESTO Y SE CREE QUE PRETENDIA REFUGIARSE EN IRAKUEL.



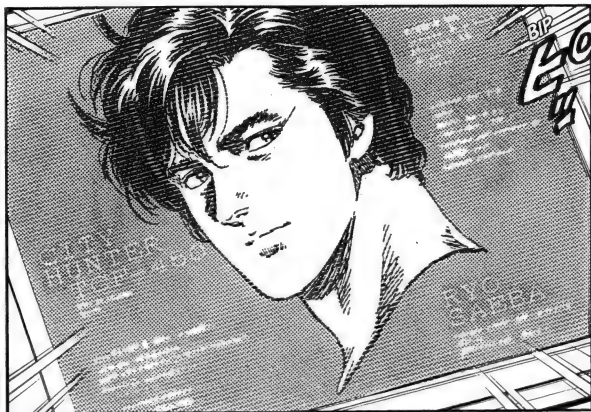
SIN EMBARGO, SE PERDIÓ EL CONTACTO CON SU AVIÓN MILITAR EN PLENO VUELO Y, ACTUALMENTE, SIGUE EN PARADERO DESCONOCIDO.

EL GENERAL DESAPARECIÓ JUNTO A SU EJÉRCITO PERSONAL Y LATOANIA, PREVIENDO UN POSIBLE CONTRAATAQUE POR SU PARTE, ESTÁ TRATANDO DE DAR CON SU...

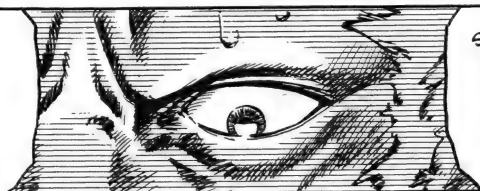




AMERIZAREMOS ANTES DE ENTRAR EN EL RANGO DE SUS RADARES, Y LUEGO DESEMBARCAREMOS EN TIERRA.



...LA MORAL DE LOS HOMBRES LEALES A ÉL SE HABRÍA HUNDIDO Y LOS HABRÍAMOS ANIQUILADO!



SI ESTE HOMBRE NO SE HUBIERA ENTROMETIDO EN NUESTROS PLANES Y MORTON HUBIERA MUERTO...

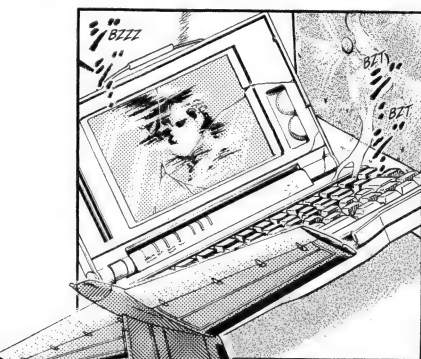


¡PRONTO
HAREMOS
QUE
MORTON
PAGUE
POR
ESTA
AFREN-
TA!

¡NO SOY LA
CLASE DE
HOMBRE QUE
ACEPTA LA
DESHONRA
DE RETIRAR-
SE COMO
SI NA-
DA!

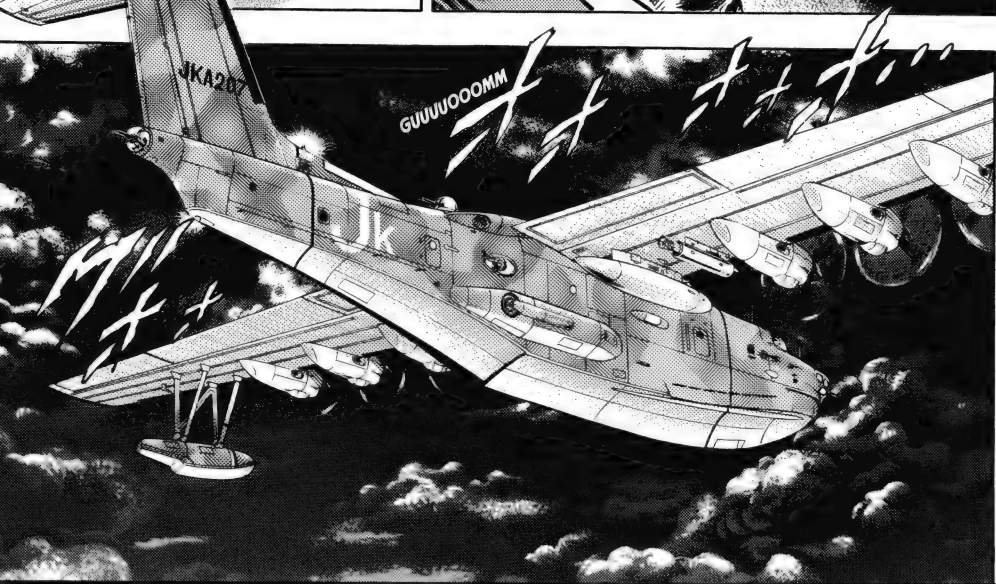


¿POR QUÉ
TENÍA QUE
METER LAS
NARICES EN
ESTO?! ¡¡SI
ESTAMOS ASÍ
ES POR SU
CULPA!!



JU,
JU,
JU...

PERO
ANTES,
¡ACABARÉ
CON ESTE
TIPO PARA
DAR COMIEN-
ZO A MI CONTRA-
ATAQUE!





¿QUÉ DEMONIOS TIENE EL CARAPULPO ESE EN LA CABEZA?!

¡CA-GO-ENTO-DO!



♡ INVITACIÓN DE BODA ♡

Nosotros, Hayato Ijūin y Miki, hemos decidido contraer matrimonio. Celebraremos una ceremonia sencilla, entre amigos. Venid vestidos con ropa casual si así lo preferís. Lugar: Iglesia de Okutama. Fecha y hora: ¡¡Ryō, tu no vengas!! Solo tú, Kaori!

(Umi)



¿QUE NOSOTROS TAMBIÉN TENEMOS PLANES!

¿CÓMO SE LE OCURRE MANDARNOS ESTO DE REPENTE EN PLENA NOCHE?! ¿QUE AVISE CON MÁS TIEMPO!



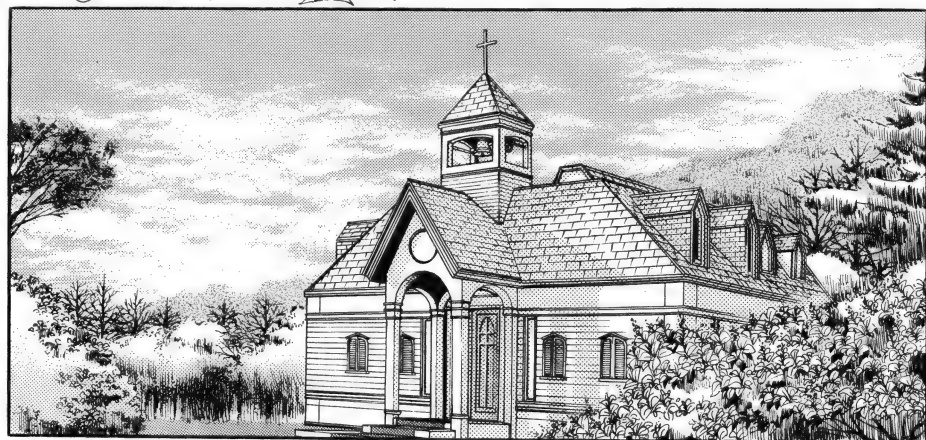
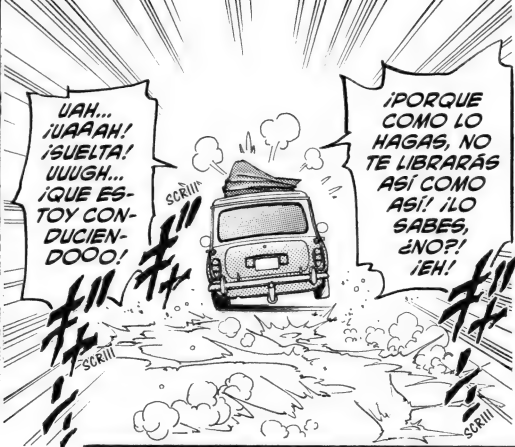
JU, JU... ¿NO SERÁ QUE NO LES HACÍA DEMASIADA GRACIA QUE FUERAS?



IGLESIA DE OKUTAMA 1KM

¿ALEGRARME?! ¡LAS PELOTAS! ¡MALDITO CRIMINAL!

ME SORPRENDE QUE HAYA SIDO TAN REPENTINO, PERO ME ALEGRO POR ELLOS. SIEMPRE ME HA PREOCUPADO ADÓNDE IRÍA SU RELACIÓN...







QUE
HAYAS
TOMADO
UNA DE-
CISIÓN
ASÍ EN
UN MUNDO
COMO EL
NUESTRO...

Y ME
PARECES
INCREÍ-
BLE.



ESO...
TE
PEGA
MUCHO.

¿...?



¿...?



¡¡QUIETO
AHÍ!! ¡SE-
GURO QUE
PLANEAS
HACER DE
LAS TUYAS!
¡¡NO TE LO
PERMITIRÉ!!



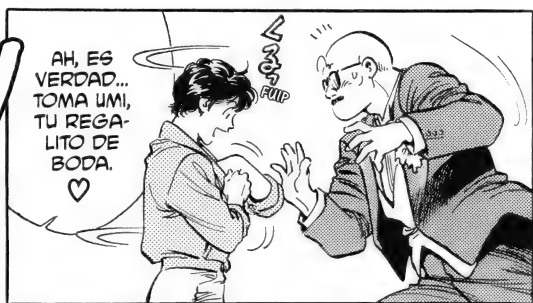
¿...?

FLUR!

Y, DICHO
ESO, ¡VOY
A REGA-
LARME
LA VISTA
CON MIKI
VESTIDA
DE NOVIA!



JU,
JU,
JU...

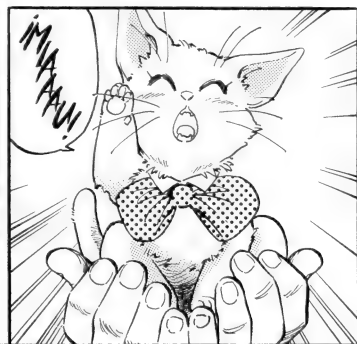


AH, ES
VERDAD...
TOMA UMI,
TU REGA-
LITO DE
BODA.
♡

¡RUP!



¡G!



¡MAAHH!



UMIBÓZU
NO PARE-
CE MUY
AMIGO DE
LAS CERE-
MONIAS,
PERO HAS
LOGRADO
CONVEN-
CERLO.

PERO ME
SORPRENDE
QUE HAYAS
DECIDIDO
DAR EL
PASO Y
CASARTE.



ES
HORRIBLE,
¿VERDAD? NO
SE ME DAN
BIEN LAS MA-
NUALIDADES...
¡Y TENGO LOS
DEDOS COMO
UN COLA-
DOR!

¡UAAAH,
ES INCREÍ-
BLE! ¡ÉLO
HAS HECHO
TODO TÚ
SOLA?!

DE ESO
NADA, MIKI.
¡A MÍ ME
PARECE
PRECIO-
SO!



UNA BODA EN
UNA IGLESIA
MODESTA, LLEVAR
UN VESTIDO DE
NOVIA... ESAS
COSAS. Y FALCON
ENTIENDE MUY
BIEN CÓMO
ME SIENTO,
ASÍ QUE...



YA SABES...
CRECI SIENDO
UNA MERCE-
NARIA Y JAMÁS
PUDE TENER
LA VIDA DE UNA
CHICA NORMAL,
ASÍ QUE...
ESTO SIEM-
PRE HA
SIDO MI
SUENO.



...ÉL ESTÁ
LEGALMEN-
TE MUERTO...
¿CÓMO IBA
A PODER
CASARME CON
ALGUIEN QUE
NI SIQUERA
TIENE NACIO-
NALIDAD?



A...
ADEMÁS,
NO TENGO LA
MÁS MINIMA
IDEA DE QUÉ
SIENTE POR
MÍ, Y CLARO...
Y, POR OTRA
PARTE...

YA SA-
BES LO
CRÓTICO
QUE
ES.

QU... QUÉ VA,
NOSOTROS...
APENAS HEMOS
VUELTO A SER
COMPAÑEROS,
Y LAS COSAS
TODAVÍA NO
ESTÁN CLA-
RAS...



NO...
¡ÉNO-
SO-
TROS?!

¿Y
CUÁNDO
HAREÍS
LO PROPIO
SAEBA Y
TÚ...?

SINO
PORQUE
QUIERO
QUE COMEN-
CEMOS
ALGO
JUNTOS.

NO ME
CASO CON
FALCON
PORQUE
QUIERA
ESTAR LEGAL-
MENTE UNIDA
A ÉL, NI POR
ESAS FOR-
MALIDA-
DES.

AAANDA,
¿TANTO TE
PREOCU-
PA ESO,
KAORI?

BUSCABA RECONO-
CER LO QUE SENTI-
MOS EL UNO POR
EL OTRO. ALGO ASÍ
COMO TENER UNA
CASILLA DE SALIDA,
AL MARGEN DE
TODO EL TEMA
LEGAL... ESO ES
LO QUE LA BODA
DE HOY SIM-
BOLIZA.

NO
QUIERO
SEGUIR
VIVIENDO
DEL MISMO
MODO PA-
RA SIEM-
PRE.

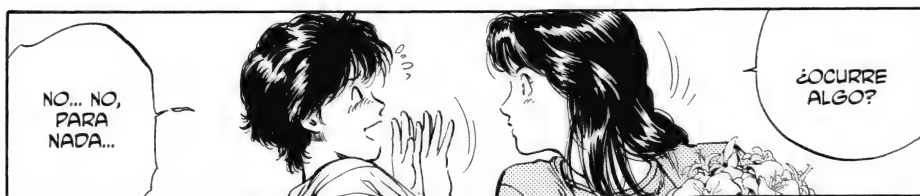
¿CO-
MEN-
ZAR
AL-
GO...?

sí.

NO SÉ SI VOSOTROS
OS HABÉIS DADO
CUENTA DE ELLO O
NO, PERO CREO QUE
OS HA LLEGADO EL
MOMENTO DE ACLARAR
ESAS COSAS. Y NO
NECESITAIS NINGUNA
CEREMONIA PARA
ESO.

...¿NOS
HAS INVITA-
DO A
LA BODA
PARÁ
DECIRME
ESTO...?

MIKI...





QUÉ NOMBRE TAN RARO, ¿VERDAD? Y SON MÁS BIEN DISCRETAS... PERO ME GUSTAN MUCHO.

¿LIRIO SAPO...?



SÍ, ES UNA FLOR QUE SE LLAMA LIRIO SAPO...

EN... ENTONCES, ¿TODAS ESAS FLORES PEQUEÑAS DE ALREDEDOR TE REPRESENTAN A TI?



¡POR FAVOR, NO ME HAGAS DECIRLO!

¡OH, VENGA YA! ¡NO TE LO GUARDES DESPUÉS DE CONTARME TODO LO DEMÁS!

¡DE ESO NADA! ¡DIME QUÉ SIGNIFICAN, VENGA!



AH, PUES... BUENO, ESO DA IGUAL. JA, JA, JA...



¿EH?

AAANDA... ¿Y QUÉ SIGNIFICAN EN EL LENGUAJE DE LAS FLORES?



...SIGNIFICA "SERÉ TUYA PARA SIEMPRE"...

...

EN EL LENGUAJE DE LAS FLORES, EL LIRIO SAPO...





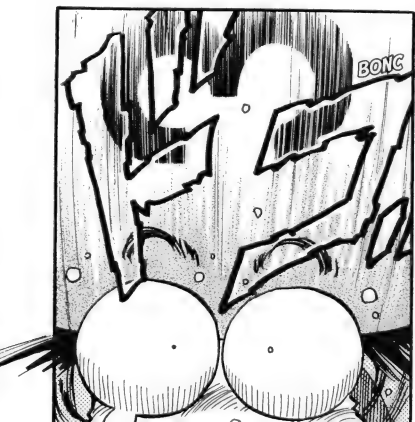
"SERÉ
TUYA
PARA
SIEM-
PRE",
¿EH...?



¿EH...?
¡¿YO?!
.....

ES
VERDAD...
¿POR QUÉ
NO TE LO
PRUEBAS
UN MO-
MEN-
TO?









¿QUE EL
GENERAL
KREUZ DE
LATOANIA
QUIERE MI
CABEZA?



MANDA
HUEVOS...
MENUDA
PERLA
DE TÍO.



SÍ, Y LA INFOR-
MACIÓN ES DE
FIAR. ESE TIPO ES
DE LO MÁS RENCO-
ROSO, Y PARECE
QUE SE HA CON-
VENCIDO DE QUE
EL GOLPE DE
ESTADO FRA-
CASÓ POR
TU CULPA.

ME HAN
CONTADO
TAMBIÉN
QUE YA HA
LOGRADO
INFILTRAR-
SE EN JA-
PÓN.

...



LATOANIA HA
SOLICITADO
QUE SEA TU
GUARDAES-
PALDAS, ASÍ
QUE... ÁNDATE
CON MUCHO
OJO.

NO TE LO
TOMES A
BROMA: ¡LOS
SOLDADOS DE
SU EJÉRCITO
PERSONAL
NO SON TRO-
PAS NOR-
MALES!



¿QUE?
LO
SABÍA...

¡HNGH!

¡NO CREAS
QUE SOLO CON
ESA INFORMA-
CIÓN VAS A
LIBRARTE DE
LOS SEIS CAS-
QUETES QUE
ME DEBES!



?

VAYA, VAYA,
AGRADEZCO
QUE, POR
UNA VEZ,
CAMBIEN LAS
TORNAS...
PERO
VERÁS,
SAE-
KO...



¿QUÉ TE
PARECE SI
SALDAS TU
DEUDA CON MI
MOKKORI AQUÍ
Y AHORA,
SAEKOOO?

JA,
JA,
JA...

POR FORTUNA,
AHORA MISMO
ESTAMOS ANTE DIOS.
¡SI INTENTAS ESCA-
QUEARTE DE ALGÚN
MODO, TE CAS-
TIGARÁ!



BUENO, SI
ESTAMOS
ANTE DIOS,
QUÉ LE VA-
MOS A HA-
CER... PERO,
¿LO HARÁS
ANTE ELLA?

¿EH?

¿ANTE DIOS?
¿ACLARAR CO-
SAS? NO ME
HAGAS REÍR...



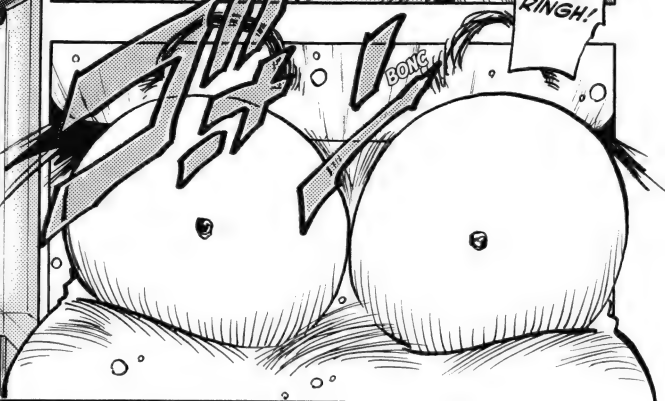
SIEMPRE
IGUAAAL...

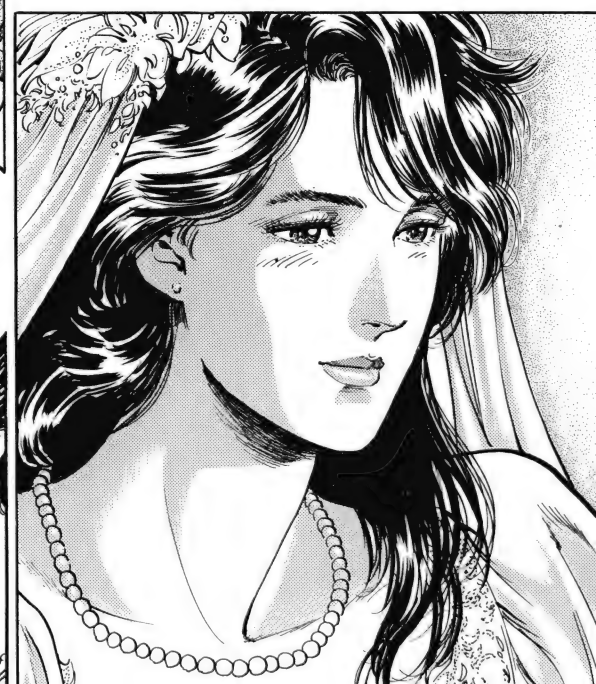
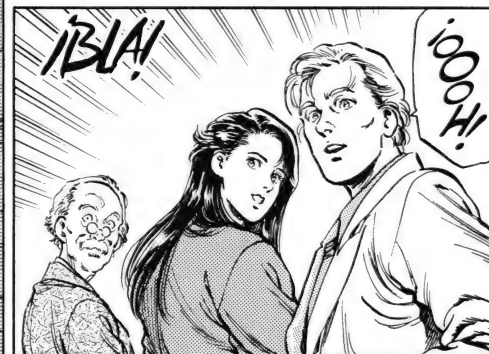


¿QUÉ
DEMO-
NIOS
VOY A
ACLARAR
YO...?!

...¿CON
UN
MAMA-
RRA-
CHO
COMO
TÚ?!

¡ES-
PE...!
¡KAO-
RINGH!

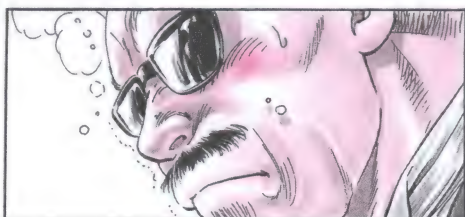
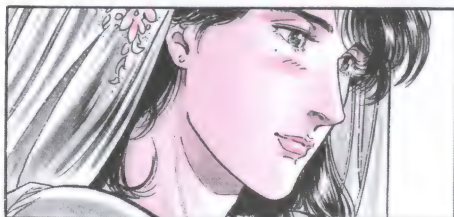


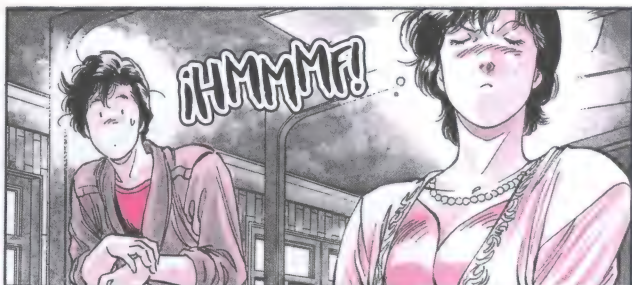


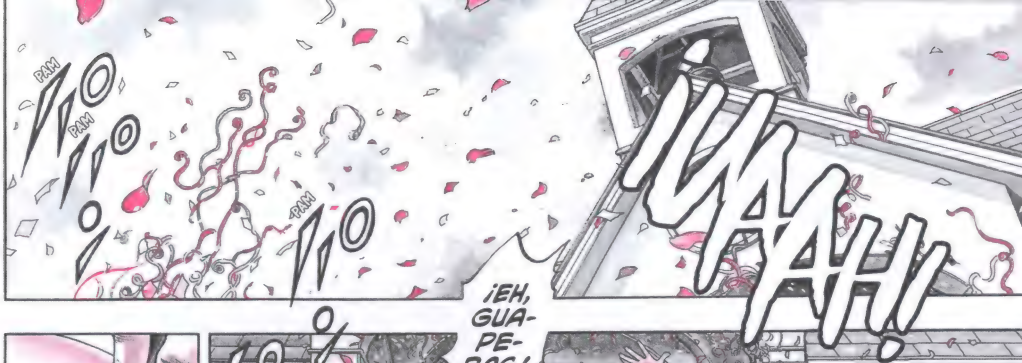
CITY HUNTER

Capítulo 334: ¡Un ramo manchado de sangre!

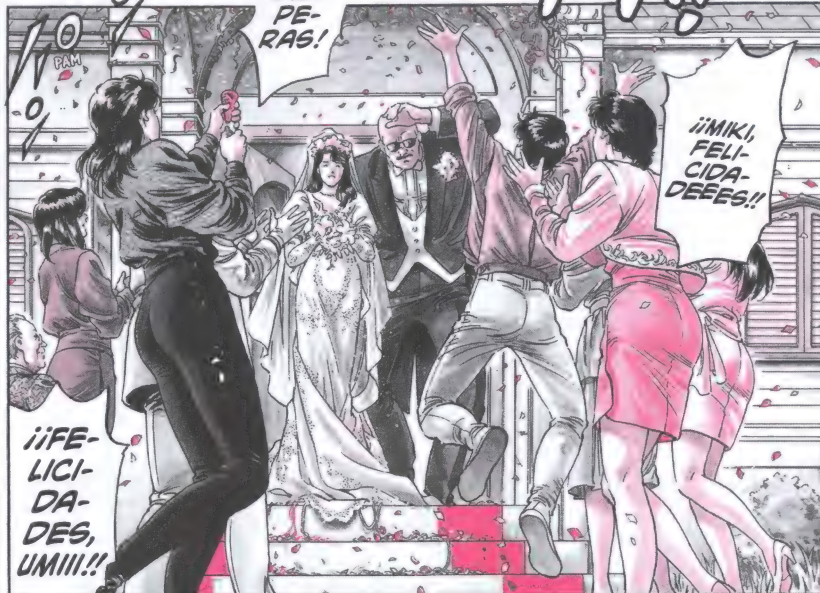








¡AAAY,
QUÉ DÍA
TAN FELIZ!
¡VENGA,
DIBUJAD
TODOS
ALGO!



¡EH,
GUA-
PE-
RAS!

¡MIKI,
FELI-
CIDA-
DEES!!

¡¡FE-
LICI-
DA-
DES,
UMIII!!



¡YAAAH,
MIKI!
¡LÁNZA-
ME EL
RAMO
A MIIII!

¡INO,
A
MIIII!!

EL
RA-
MO...



BAS...
¡BASTA
YA RYÖ,
MALDITA
SEAAA!

¡DÉ-
JAME A
MÍ TAM-
BIÉN!
¡VA-
MOS!

ESTOS
SON DE
LO QUE
NO HAY...

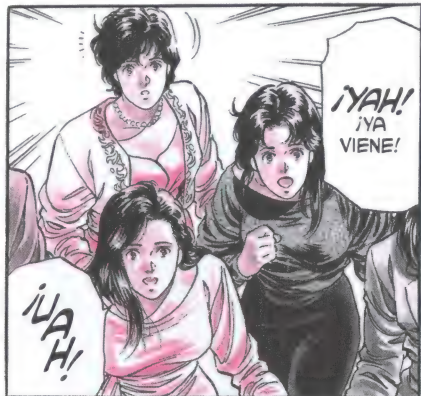
¡PRO-
FESOR,
ME TOCA
DESPUÉS
DE US-
TED!

...CREO QUE, PARA NOSOTROS, ESTO NO SERÁ POSIBLE...

TE AGRADEZCO LA INTENCIÓN, PERO...

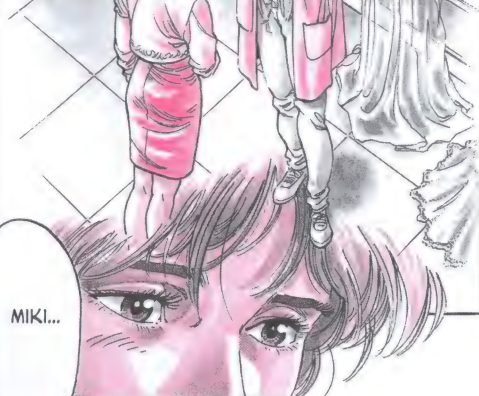
LO LANZARÉ CON ESO EN MENTE, ASÍ QUE ESPERO QUE LO COJAS.

ESTARÍA GENIAL QUE VOSOTROS FUESEIS LOS SIGUIENTES.



¡YAH!
¡YA VIENE!

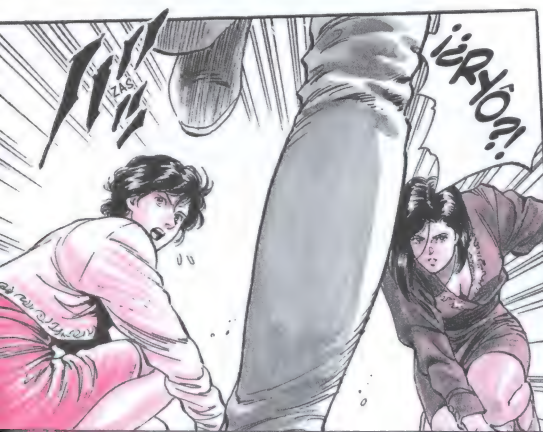
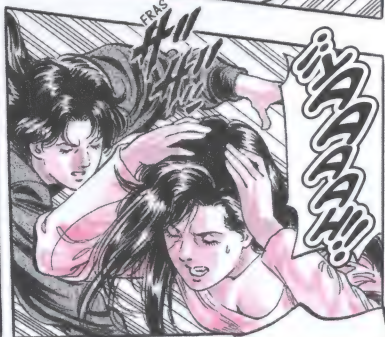
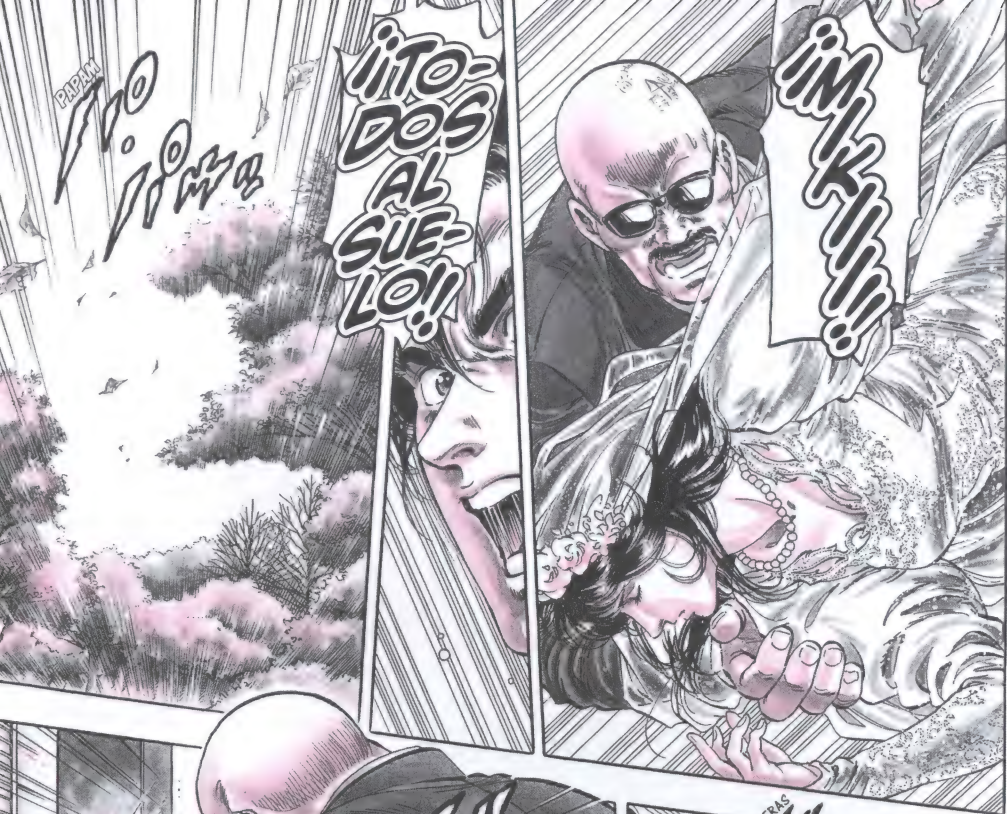
¡YAH!

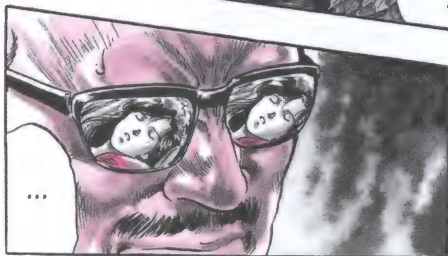


MIKI...









ESTO NO
ME GUSTA.
¡KAZUE, VE
AL COCHE Y
TRAJE EL INSTRUMENTAL!
¡NECESITO
UNA HABITACIÓN PARA
ELLOS DOS!

¡¿ES-
TÁS
BIEN,
MIKI?!

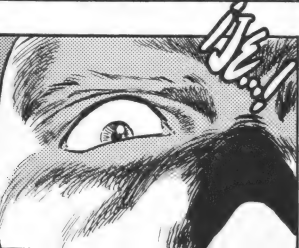
A...
¡AHO-
RA
MIS-
MO!

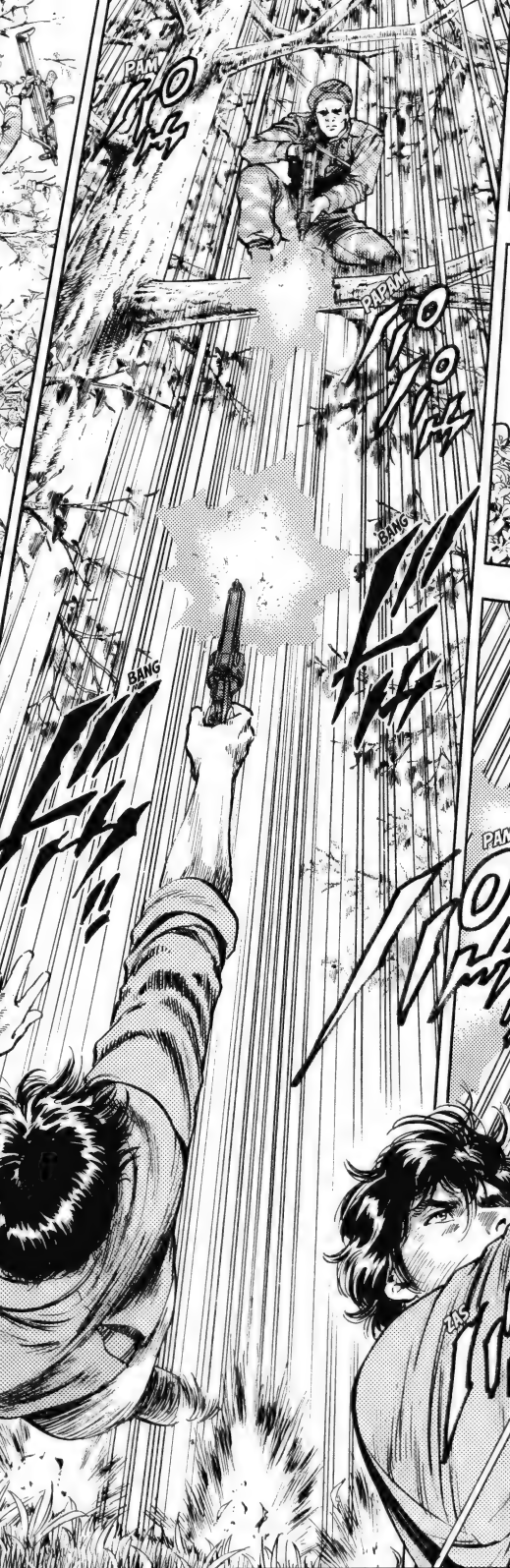
CUI-
DAD
DE
ELLA...

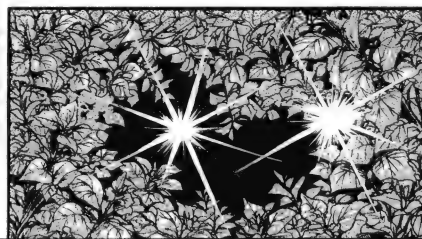
ZUO

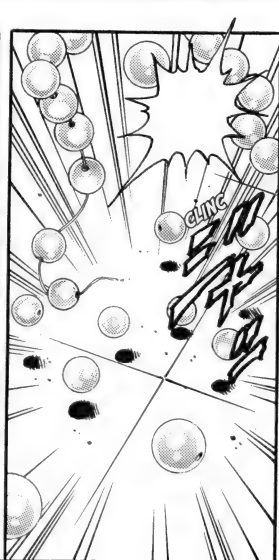
U...
¡¿UMI-
BÔ-
ZU...?!

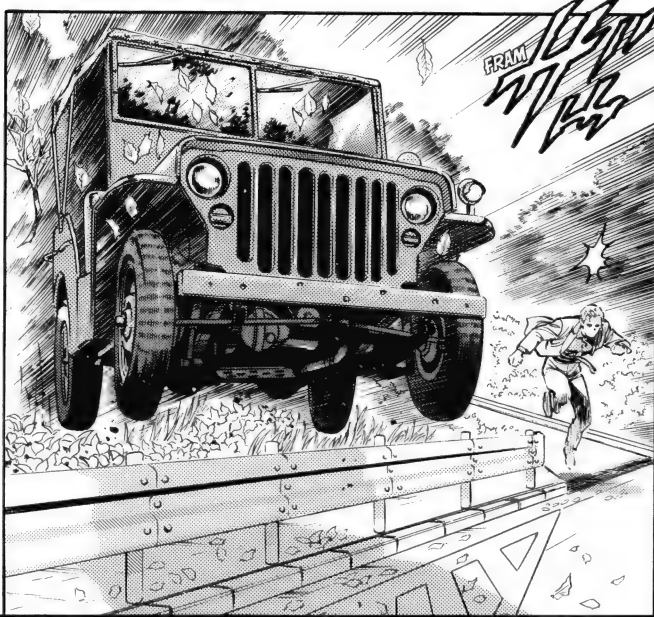
















¡GRACIAS,
MICK!

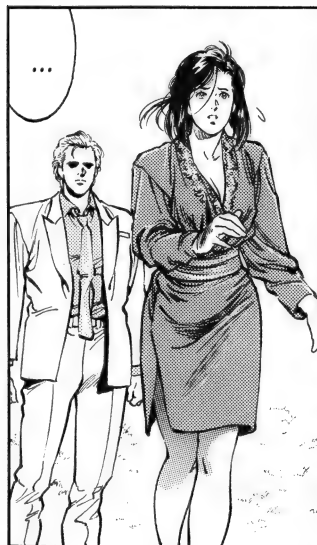


¡HE COLOCA-
DO UN TRANS-
MISOR
EN SU COCHE!



¡TOMA
ESTO!
¡ES UN RE-
CEP-
TOR DE RADIO!

K₂ FILU



...



¡RYO,
ESPERA!
¡YO TAM-
BIÉN VOY!

K₂ FILU



TIE-
NES
RA-
ZÓN...

Sí...

¡CLARO
QUE LA
TENGO!



¿CREES QUE
ESE PERVERTIDO
DEJARÍA MORIR
A UNA MUJER CON
LA QUE NO SE
HA ACOSTADO...?
¡Y ÉL TAMPOCO
MORIRÁ SIN
HACERLO!

¡PERO
ES
QUE...!



NO TE PREO-
CUPES,
ELLOS
DOS SE EN-
CARGARÁN.



Y POR CIERTO, ¿QUÉ RELACIÓN TENÉIS RYŌ Y TÚ? ¿QUÉ GUAPAS ERES, ¿QUÉ TE PARECE SI VAMOS A TOMAR UN TÉ POR AHÍ?



KAZUE LO PASARÁ IGUAL DE MAL QUE KAORI...



¡MIRA QUE CASARSE CON UN TIPARRACO TAN CRUEL COMO TÚUU!



¡AAA! POBRE MIKI, QUÉ PENITA ME DAAA.



LO SIENTO, UMI. HE ARRUI- NADO POR COMPLETO VUESTRA BODA...

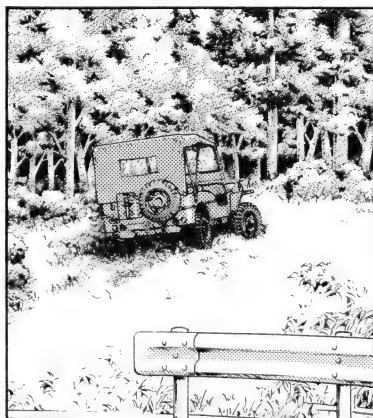
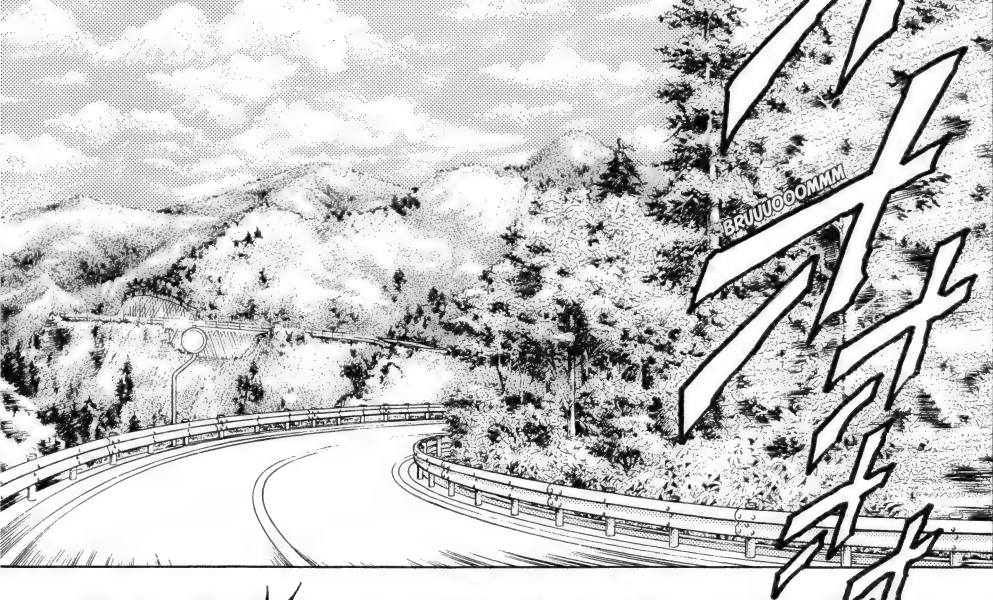


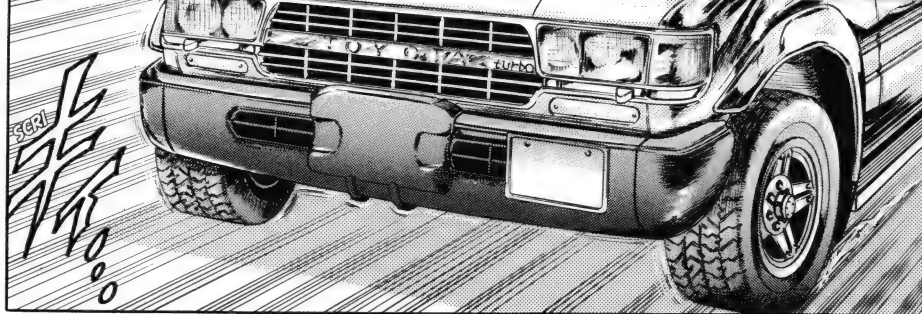
SI AHORA ME QUEDARA DE BRAZOS QUE ME CRUZADOS ECHARÍA CUIDANDO LA BRONCA NADA MÁS DES- PER- TAR!



Capítulo 335: ¡Cueste lo que cueste...!

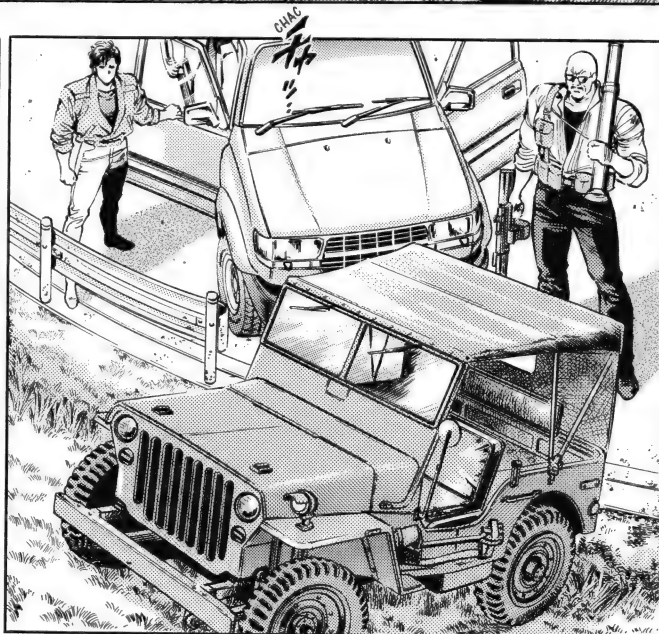






SU
COCHE
ESTÁ
VACÍO...

SI,
PARECE
QUE AQUÍ
NOS ES-
PERA LA
FIESTA
DE BIEN-
VENIDA.

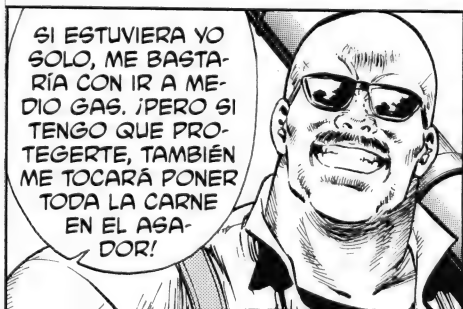


PARERE
QUE TEN-
DRÉ QUE
PONERME
SERIO CONTRA
ALGUIEN POR
PRIMERA VEZ
EN BASTANTE
TIEMPO.

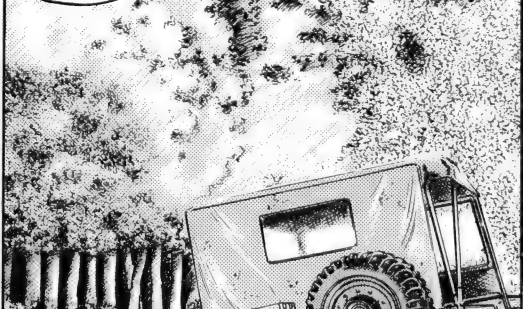


JUM... TÚ,
QUE CONFIAS
TANTO EN TU
VISTA, QUIZÁS NO
TE DES CUENTA,
¡PERO PUEDO
NOTAR QUE SE
ESCONDEN AQUÍ,
OCULTANDO
SU INSTINTO
ASESINO!

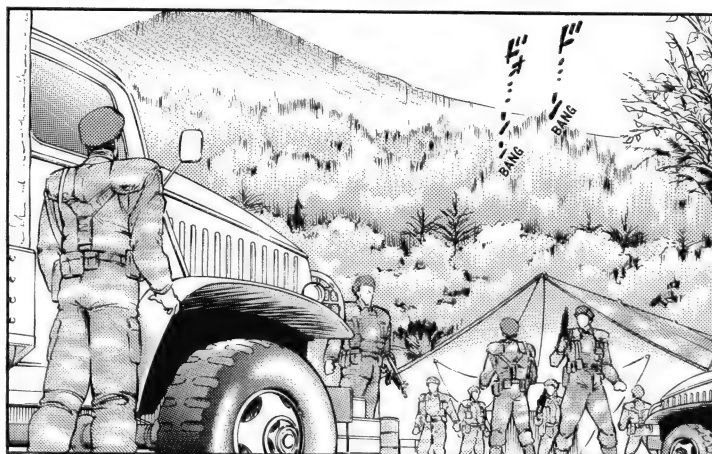
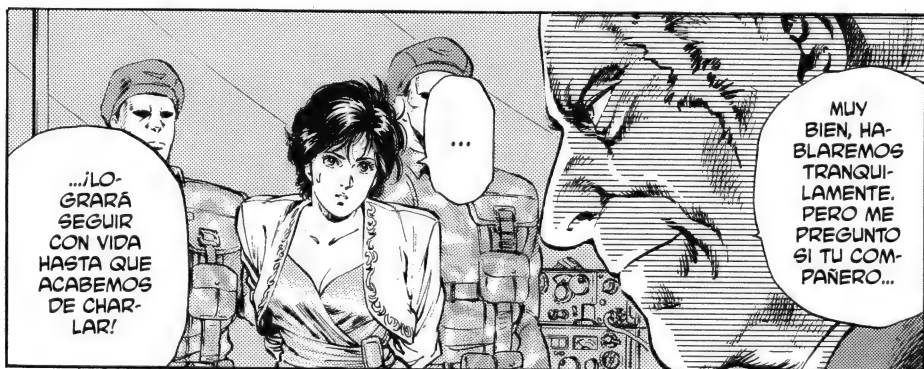
¡DENTRO DE
ESTE
BOS-
QUE!



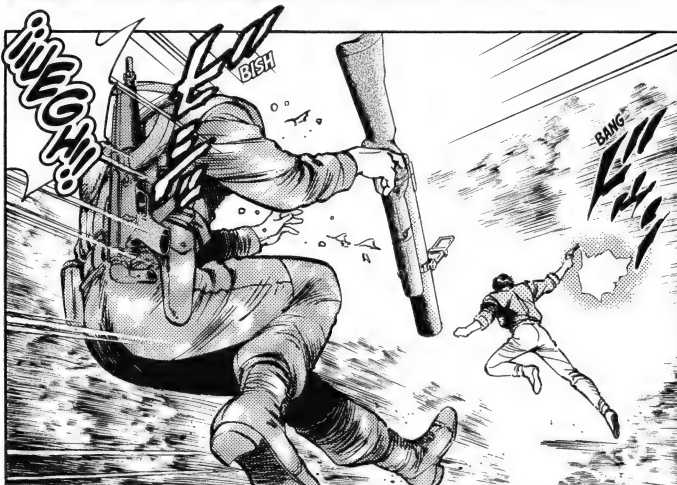
SI ESTUVIERA YO
SOLO, ME BASTA-
RÍA CON IR A ME-
DIO GAS. ¡PERO SI
TENGO QUE PRO-
TEGERTE, TAMBIÉN
ME TOCARÁ PONER
TODA LA CARNE
EN EL ASA-
DOR!

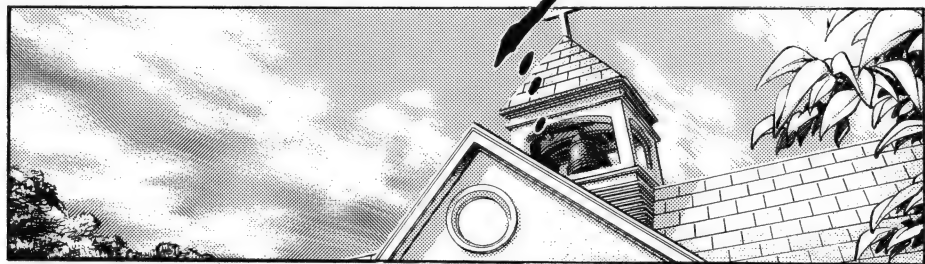
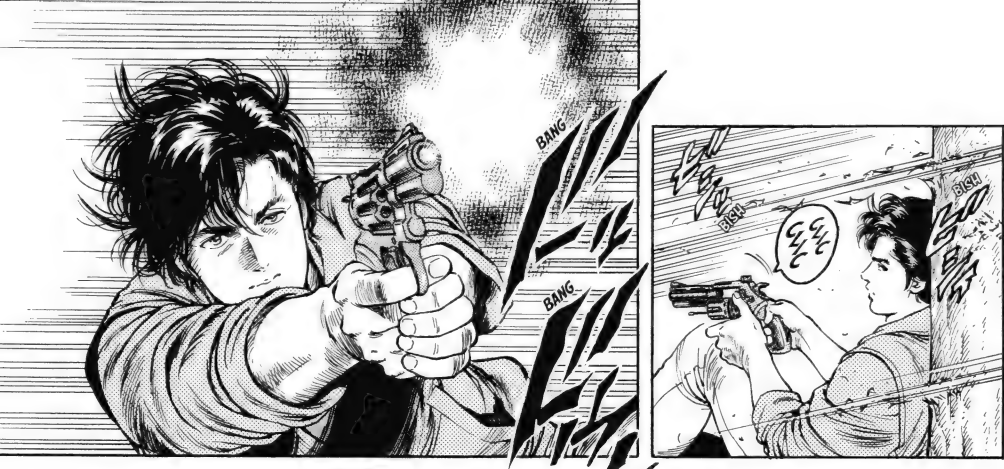




















¡SÍ, ¡YA NI SIQUERA PUEDEN PERMITIRSE OCULTAR SU SED DE SANGRE!

JE, JE, JE... ¡PARECE QUE, DESPUÉS DE PERDER A TANTOS COMPANEROS, LES HAN ENTRADO LAS PRISAS!



¡SON VEINTISiete...! ¡SI NO EVALÚAS LA SITUACIÓN COMO ES DEBIDO, SALDRÁS MAL PARADO!

ESTOS TIPOS QUIEREN UNA GUERRA TOTAL... TENEMOS A UN GRUPO DE MÁS DE DIEZ... NO, DE VEINTE.



¡VE A POR KAORI, DEPRESA! ¡YO TE CUBRO!



YO ME ENCARGO DE ESTO.



OYE, PARA SER UN TIPO TAN GRANDULLÓN, ERES DE LO MÁS PICAJOSO, ¿LO SABÍAS?



...







...¿HABÉIS INVOLUCRADO A MIKI Y A UMIBÔZU, QUE NO TIENEN NADA QUE VER?!

Y... ¿EY SOLO POR ESO...?!

POR CULPA DE ESCORIA COMO VOSOTROS, ¡YO...! ¡ESTA HUMILLACIÓN NO DESAPARECERÁ MIENTRAS VOSOTROS SIGÁIS VIVOS!

¡¡CÁLLATE!! ¡ME ECHARON DE MI PAÍS POR VUESTRA CULPA!

ESTO... ¡ESTO NO ES MÁS QUE UNA VULGAR VENDETTA! ¡¿ESTÁIS LOCOS?!

...

NO... NO, SEÑOR. VERÁ...

JU, JU... ¡PARECE QUE YA HAN ACABADO CON EL CITY HUNTER!

¡GENERAL! ¡HEMOS RECIBIDO UN INFORME DE SU EJÉRCITO PRIVADO!

¿Hm?



NO... NO
ME LO PUE-
DO CREEER.
¿CÓMO PUE-
DEN HABER
ACABADO
CON MI EJÉ-
RCITO PERSO-
NAL EN TAN
POCO TIEM-
PO...?



Cô...
¿CÓMO?!
¿QUE YA
SOLO QUE-
DAN UNA
CUARTA
PARTE DE
NUESTROS
HOM-
BRES?!

SÍ... SÍ,
SEÑOR. Y
ES SOLO
CUESTIÓN DE
TIEMPO QUE
ESOS TIPOS
SE ABRAN
PASO HAS-
TA AQUÍ...



...



¡YA VEO
QUE TEN-
DRÉ QUE
JUGAR
MI ÚLTIMA
BAZA...!



¡SÍ,
SE-
ÑOR!

¡LLE-
VATE
A LA
PRI-
SIONE-
RA DE
AQUÍ!



BAAANG



¡CITY
HUNTER!
¿PUE-
DES
OÍR-
ME?!

¡SA-
BEMOS
QUE YA
CASI HAS
LOGRADO
INFILTRAR-
TE HASTA
AQUÍ!



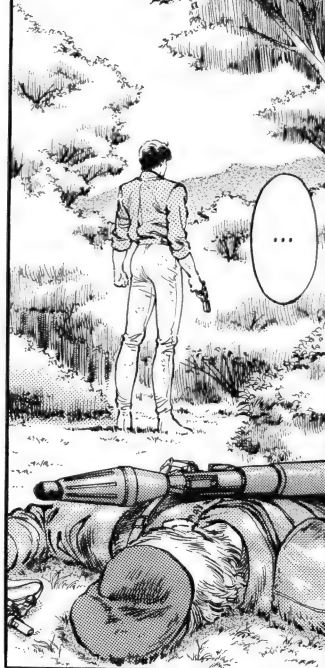
¡MAL-
DITA SEA!
¡NO ME
TODAS!

¡¡A POR!!



¡O SI NO,
ACABA-
REMOS
CON TU
COMPA-
ÑERA!

¡ESCÚCHA-
ME BIEN!
¡TIRA LAS
ARMAS Y
RÍNDETE
AHORA
MISMO!



...YA
PUEDES
DESPE-
DIRTE
DE LA
CHICA!

HASTA
AHORA
TE HEMOS
TRATADO
CON SUMA
EDUCACIÓN,
PERO SI
SIGUES RE-
SISTIÉN-
DOTE...



¡SI TE
RINDES
AHORA
MISMO,
ELLA SE
SALVARÁ!
¿QUÉ ME
DICES?!



¡TU ÚNICA
OPCIÓN
SERÍA ACA-
BAR CON
TODOS
ELLOS DE
UN SOLO
GOLPE!

LO VES,
¿VERDAD?
¡TENGO
A DIEZ
HOMBRES
APUNTÁN-
DOLE!



SEGURO
QUE EN ESTOS
MOMENTOS
ESTARÁS PEN-
SANDO EN UN
MODO PARA
RESCATARLA...
¡PERO ES
INÚTIL!



...¡EL
RESTO
LA ACRIBI-
LLARÁ A
BALA-
ZOS!



POR MUY HÁBIL
QUE SEAS CON
UN ARMA, ESO
ES IMPOSIBLE.
AUNQUE DISPA-
RES A DOS
O TRES DE
ELLOS...

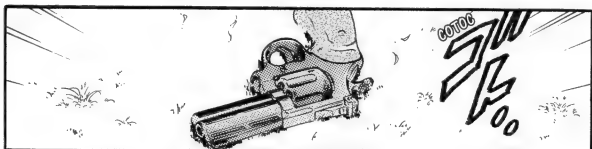






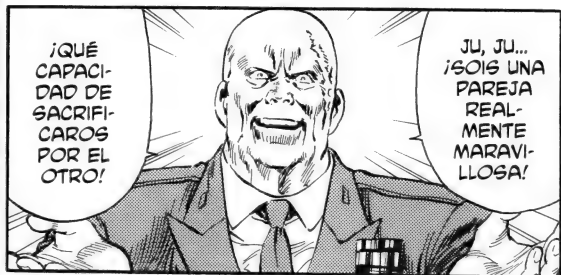
¿CREEES
QUE VAS
A HACER-
ME FELIZ
MURIENDO
POR MÍ?
¡¡PUES
NOOO!!

NO...
¡NO LO
HAGAS!
¡OLVIDA-
TE DE MÍ
Y SIGUE
LUCHAN-
DO!



¡Y EL AMOR
QUE OS UNE
A VOSOTROS
DOS ES SIM-
PLEMENTE
ESPLÉN-
DIDO!

¡DAR LA
VIDA POR LA
PERSONA A
LA QUE UNO
AMA ES LA
MAYOR EX-
PRESIÓN DE
AMOR QUE
EXISTE!



¡QUÉ
CAPACI-
DAD DE
SACRIFI-
CAROS
POR EL
OTRO!

JU, JU...
¡SOIS UNA
PAREJA
REAL-
MENTE
MARAVI-
LLOSA!



¡OS DEDICO UN
GRAN APLAUSO
DESDE LO MÁS
PROFUNDO DE
MI CORAZÓN!

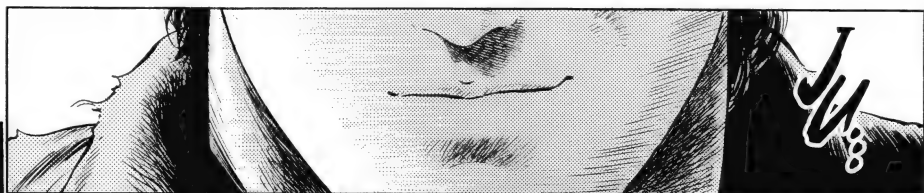




¿LA MAYOR
EXPRESIÓN
DE AMOR...?
¡SACRIFICIO?!
¡PULPO BA-
BOGO!



JUM...



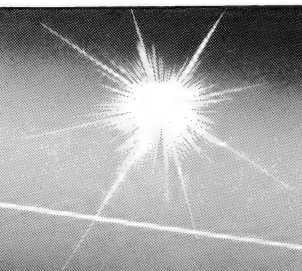
¡¡ESA
ES MI
FORMA
DE
AMAR!!

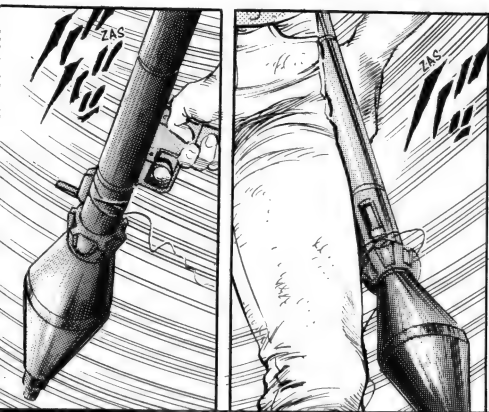
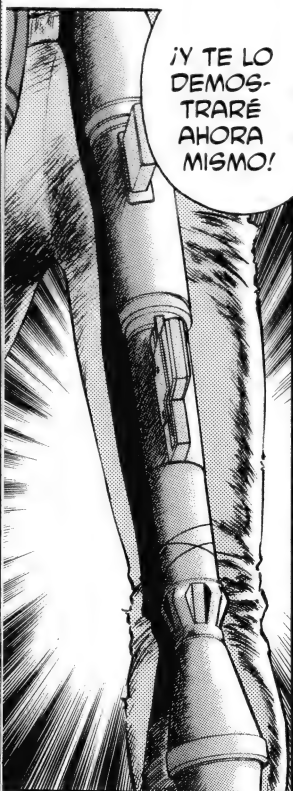
YO SOY
DISTINTO.
¡SOBRE-
VIVIRÉ
CUESTE LO
QUE CUES-
TE POR LA
PERSONA
A LA QUE
QUIERO!

¡EN MI
OPINIÓN, ESA
ES MÁS BIEN
LA PEOR EX-
PRESIÓN
DE AMOR
QUE HAY!

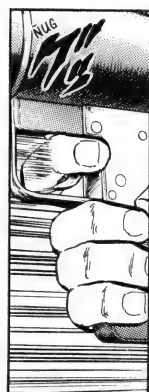


MORIR
POR DECISIÓN
PROPIA ANTE
LA PERSONA
QUE UNO AMA...
¿CÓMO PUEDE
SER UN ACTO
TAN CRUEL UNA
EXPRESIÓN DE
AMOR?!









CITY HUNTER

CITY HUNTER

TSUKASA
HOJO
PRESENTS
Nov '91



STARRING
Kaori ^{Maki}
RYO ^{Saeba}

Capitulo 336: **Forever, City Hunter!**

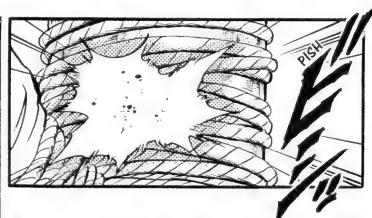




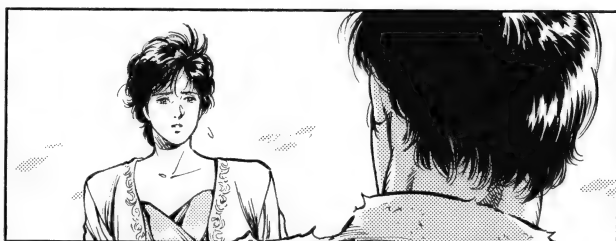
















...PERO
NO SÉ SI
SERÁ COSA
DEL INSTINTO
DE ENGEN-
DRAR DES-
CENDENCIA...

A... AHORA
MISMO ME
MUERO DE
GANAS DE
SALTARTE
ENCIMA...



YO...



Ryo



¡SERÁS
IDIOTA!

SE...

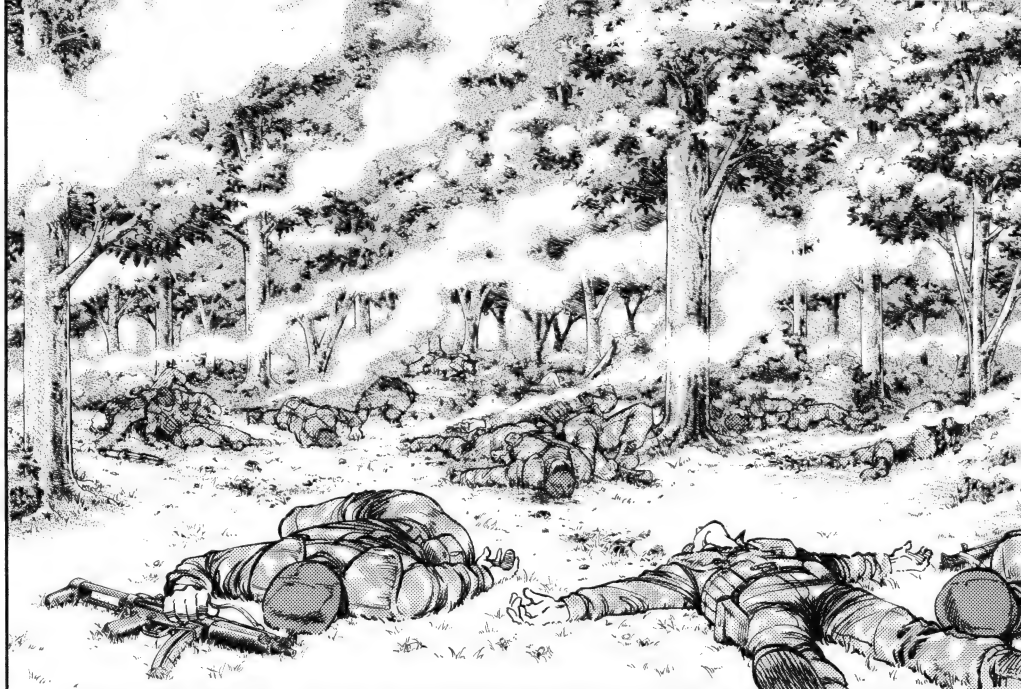


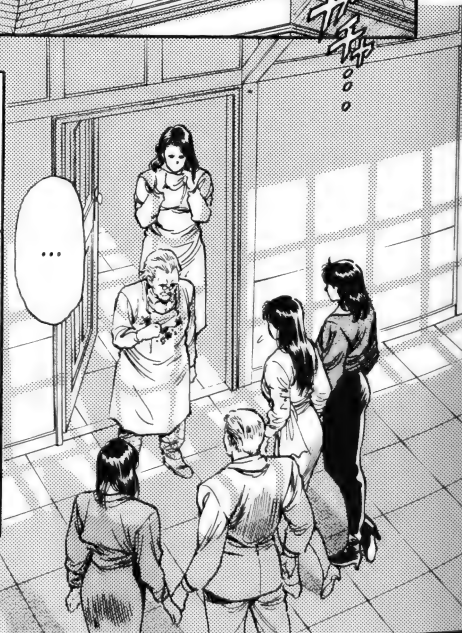
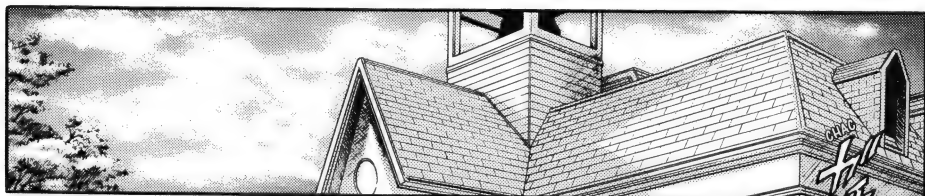
QUÉ FELIZ
SOY... ES
LA PRIMERA
VEZ QUE DI-
CES ALGO
ASÍ POR
MÍ...

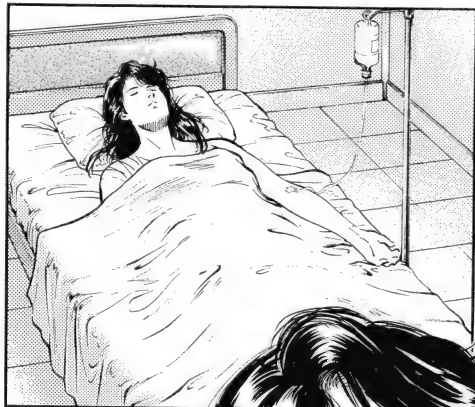
¡SOY
TAN FELIZ
QUE NO ME
IMPORTARÍA
MORIRME
AHORA
MISMO!

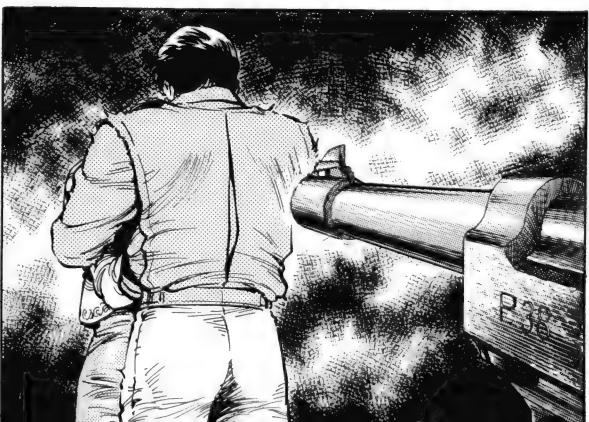
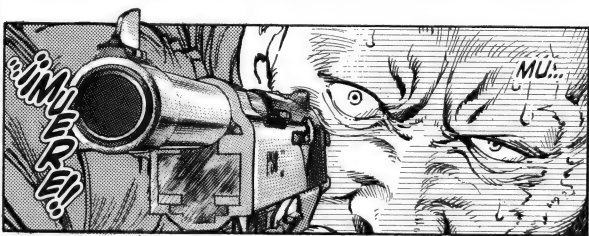
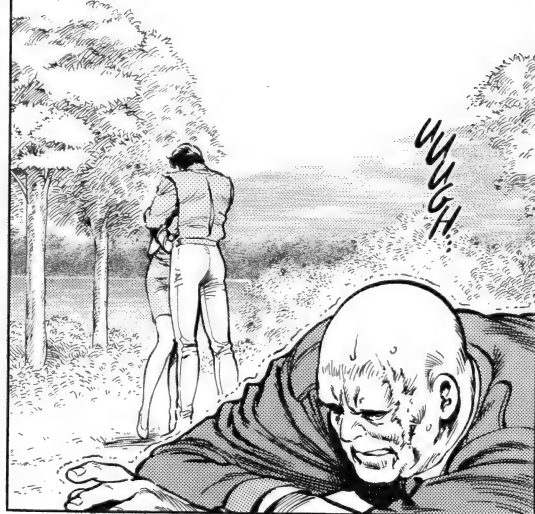


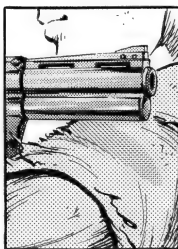
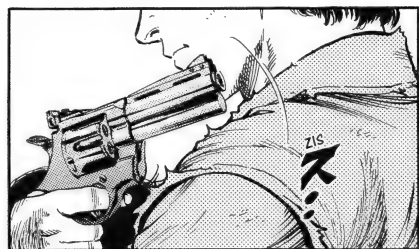
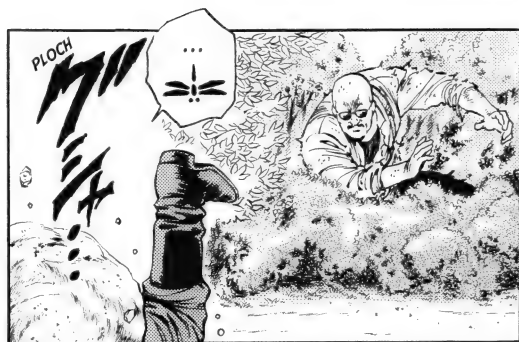












UN
LIRIO
SA-
PO...

JA, JA...
¡ASÍ QUE
AL FINAL
HAS PODIDO
COGERLO!
AUNQUE SO-
LO SEA UN
TROCITO...

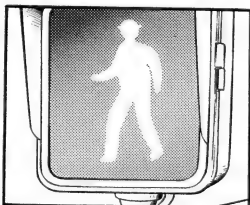
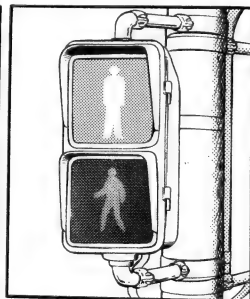
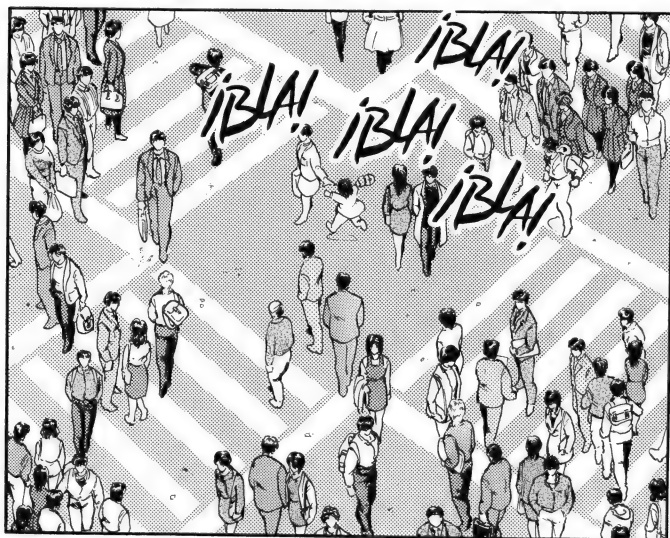


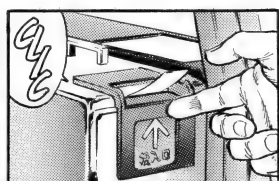
Sí...

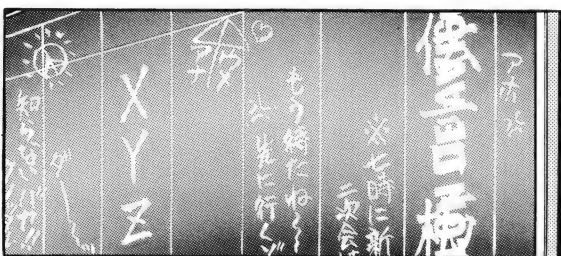


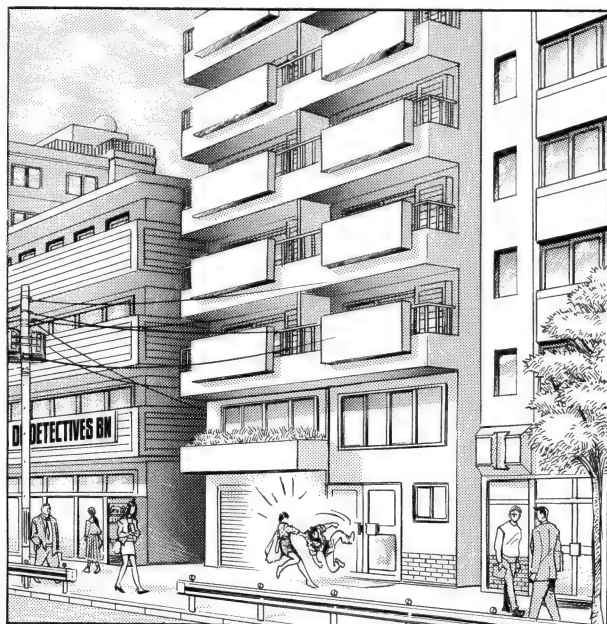


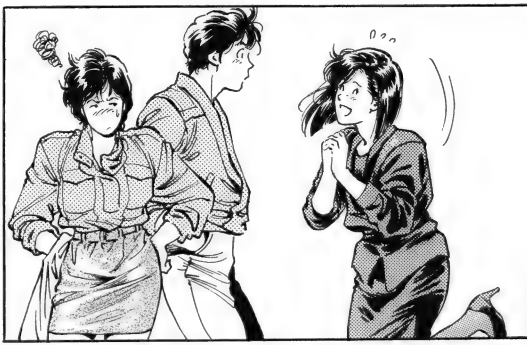
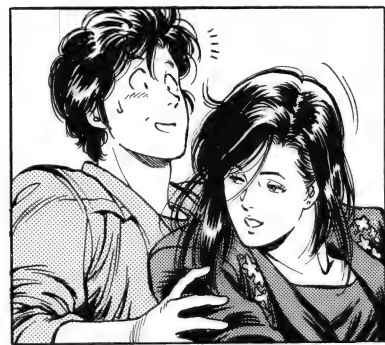




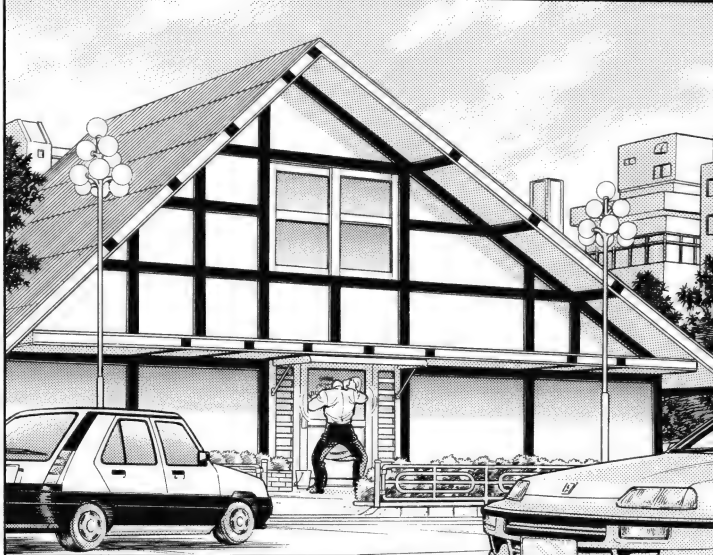


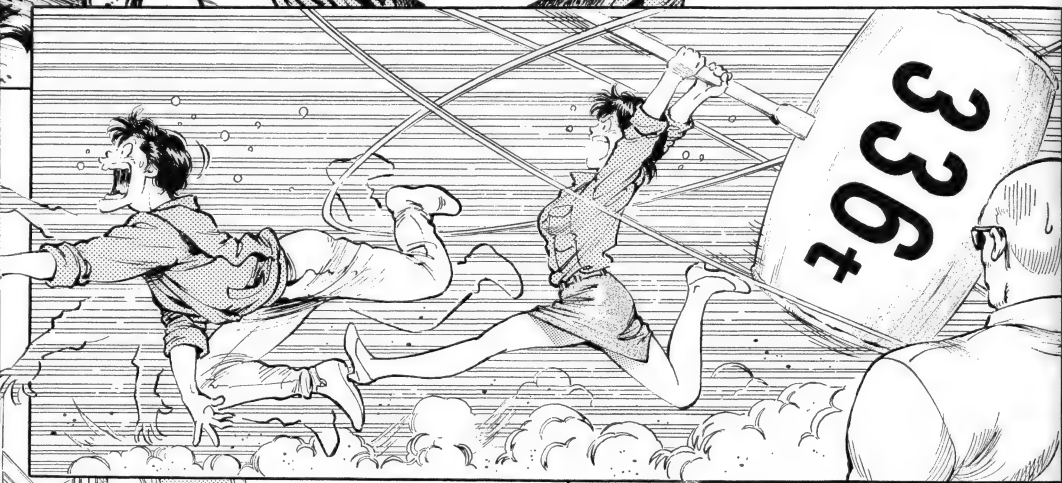












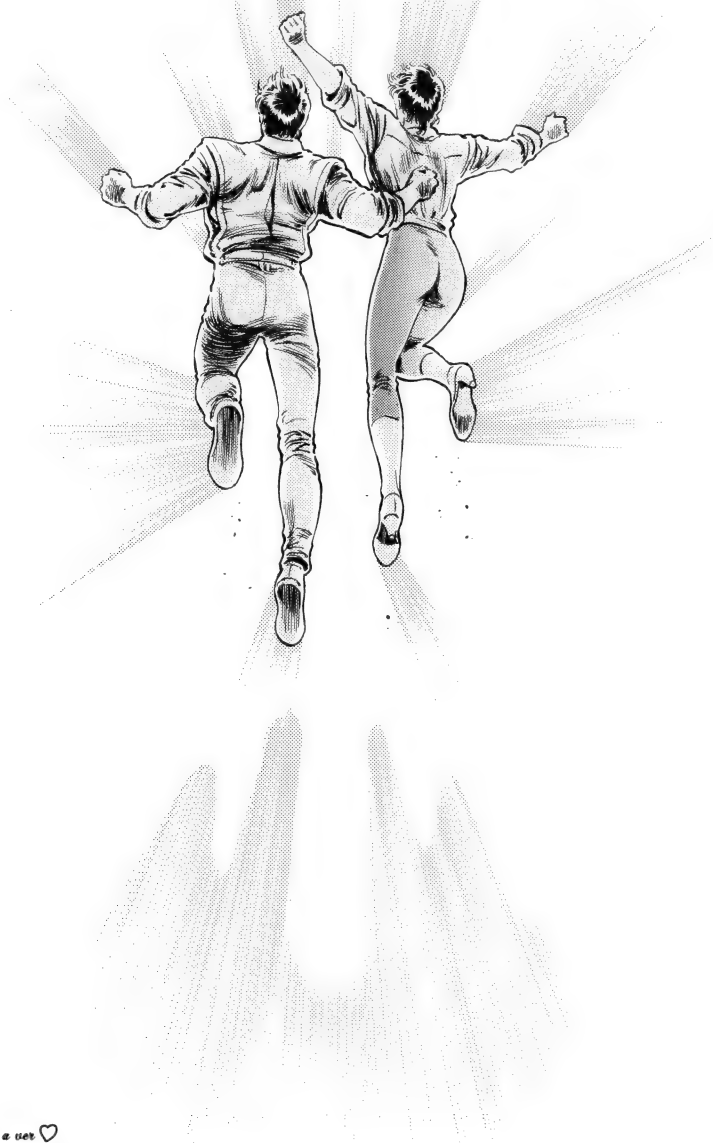


Special thanks to:

Takehiko Inoue
Hayato Umezawa
Rikuo Nakamura
Susumu Niigata
Mitsuhiro Hataoka
Mitsuko Hokujo
Yoshihiro Yanagawa
Kazuto Yokota

Yotros:
Katsuhiko Kakiuchi
Hisashi Sasaki
Nobuhiko Horie





Nos vamos a ver ♡

CITY HUNTER - FIN

191 NOV 5
TSUKASA

CITY HUNTER

Dos compañeros y su historia

Aunque tienen malentendidos constantes, la relación entre Ryô y Kaori avanza sin prisa pero sin pausa. ¡Aquí tenéis una colección de fotografías de ambos que os darán ganas de releer la serie!

Las mejores escenas de *City Hunter*

Durante la noche en la que una avioneta se estrelló en su salón y lo destrozó, Ryô durmió apoyado sobre Kaori.

Kaori consuela a Ryô después de que Atsuko le diera calabazas tras un "beso de amor eterno".

Pensando en una persona importante

Kaori es la encargada de castigar a martillazos a Ryô cada vez que este se pone a perseguir faldas. Sin embargo, los gestos de amabilidad que comparte con él de vez en cuando están llenos de afecto.

Cuando Ryô pilla un catarro mientras trabaja, Kaori se queda junto a él cuidándolo aunque este diga que no hace falta.

Ryô y Kaori de buen humor al quedarse a solas después de que las chicas de la audición se marcharan.

A veces toda ella es dulzura ante la debilidad del hombre al que ama.

ME BASTA CON EL MISMO REGALO QUE TÚ.

NO...

¿Compañeros de por vida?!

La respuesta de Ryô cuando Kaori le dice que su regalo de cumpleaños es poder seguir viviendo con él.

Entre caso y caso, Ryô y Kaori van descubriendo que se ven como algo más que compañeros. Pero, desde luego, las palabras y los actos sinceros son necesarios entre un hombre y una mujer...

Ryô tuvo una cita con Kaori cuando esta se arregló, ¿y él la besó fingiendo que no la reconocía?!

ES LA MUESTRA DE LO MUCHO QUE TE A...

¡Ryô agradece el aprecio de Kaori al haberle preparado un regalo de cumpleaños con un beso en la frente!

Ryô decide quedarse junto a Kaori, pero luego mete la pata al tratar de confesarle su amor...

¿Esta clase de sucesos son la salsa del amor?!

¿POR QUE TENGO QUE ACOMPAÑARTE AL BARRIO Y AGUANTAR ESE PEGATITO?

Dos compañeros y su historia

▲ ¡Dormido como un tronco con la cara entre los pechos de Kaori!

▲ ¡El mayor rival de Ryô en lo que a amor se refiere?!

Tarde o temprano, sus corazones se convertirán en uno solo...



Después de tantas batallas juntos, Kaori puede saber exactamente, sin necesidad de hablar, cuándo va a disparar Ryô.

Dos compañeros y su historia



Ryô tiene la vista nublada por culpa de la fiebre, así que Kaori apunta por él. ¡Gracias a su trabajo en equipo, dan en el blanco!

Mientras el barco de Kaibara se hunde, ambos comparten un beso a través del cristal antes de huir por rutas distintas.

El fuerte vínculo que une a Ryô y a Kaori

Con la aparición de Mick, el rival de Ryô, y el duelo a muerte contra Kaibara, ambos empiezan a expresar lo que sienten realmente. ¡Están en perfecta sintonía tanto en el trabajo como en el amor, no tienen nada que temer!



La noche antes del duelo contra Kaibara, su enemigo más temible, los dos enamorados ya no pueden separarse el uno del otro...

*Forever,
City Hunter...*



COMPLETE EDITION
CITY HUNTER
TSUKASA HÔJÔ
VOLUMEN **32**

CITY HUNTER vol. 32 de TSUKASA HOJO

CITY HUNTER COMPLETE EDITION volume 32

©1985 by TSUKASA HOJO/COAMIX Approved Number WH - 07S. All rights reserved

Spanish translation rights arranged with COAMIX Inc.

through Digital Catapult Inc.

Traducción de Xavier García Pérez (DARUMA Serveis Lingüístics, SL)

Rotulación: Acrobat Estudio

Publicación de Arechi Manga, un sello de Yermo Ediciones y Publicaciones, S.L.
c/ Espronceda, 377 2º 08027 Barcelona. Todos los derechos reservados.

© Yermo Ediciones, 2024 for the Spanish language edition.

ISBN: 978-84-10294-67-7. Depósito Legal: B 7957-2021.

Impreso en España.

www.arechimanga.com

CITY HUNTER



CITY HUNTER

COMPLETE EDITION
TSUKASA HÔJÔ

VOLUMEN

32

32

COMPLETE
EDITION

Ha llegado el gran día: ¡la boda de Umibôzu y Miki! Pero este día, que debería haber sido uno de los más maravillosos de su vida, se vuelve una pesadilla cuando Miki se desploma en medio de la iglesia por el impacto de una bala...

Los enemigos de Ryô Saeba han decidido vengarse del *sweeper* en la batalla definitiva. ¡Llega la conclusión de las aventuras del City Hunter!

ISBN 978-8410294677



9 788410 294677

© 1985 by TSUKASA HÔJÔ/COMIX. Approved Number WH-075. All rights reserved.

www.arechimanga.com

